RED KİT
"LUCKY LUKE"

BÜYÜK DÜK

MORRİS &
R. GOSCINNY

İNKILÂP

Morris & Goscinny
BÜYÜK DÜK

Red Kit'in Maceraları
BÜYÜK DÜK
Seri: 20

Lucky Luke / Red Kit
Kitabın Özgün Adı: LE GRAND DUC

© DARGAUD ÉDITEUR PARIS 1973, by Goscinny and Morris
© LUCKY COMICS

Akan Ajans aracılığıyla Türkiye'de yayın hakkı
© 2003, İnkılâp Yayın Sanayi ve Ticaret A.Ş.

Birinci Baskı: Mart 2004

Çeviren: Eray Canberk

Kapak Tasarım: Hakan Bektaş

Düzelti: Ferdi Sayışman

Yazılar: Ferdi Sayışman

ISBN 975-10-2128-6

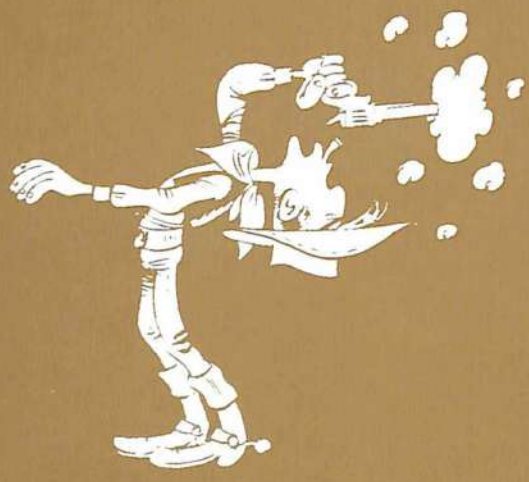
04 05 06 07 9 8 7 6 5 4 3 2 1

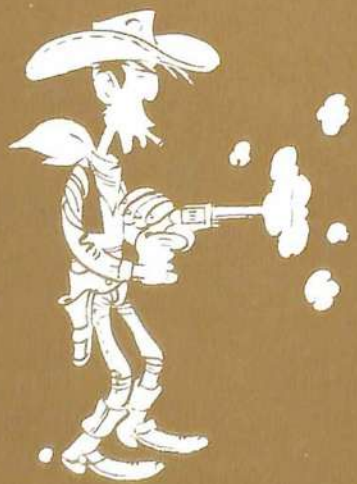
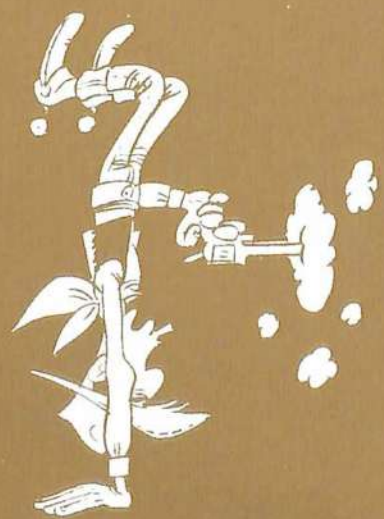
Baskı:
ANKA BASIM
Matbaacılar Sitesi, No: 38
Bağcılar-İstanbul

İNKILÂP
Ankara Caddesi, No: 95
Sirkeci 34410 İSTANBUL
Tel: (0212) 514 06 10 - 11 (Pbx)
Fax: (0212) 514 06 12
e-posta: posta@inkilap.com

www.inkilap.com

Altına hücum coşkusuyla oluşan ve mantar gibi biten şehirlerden
NEVADA'daki TONOPAH'ta ana cadde...



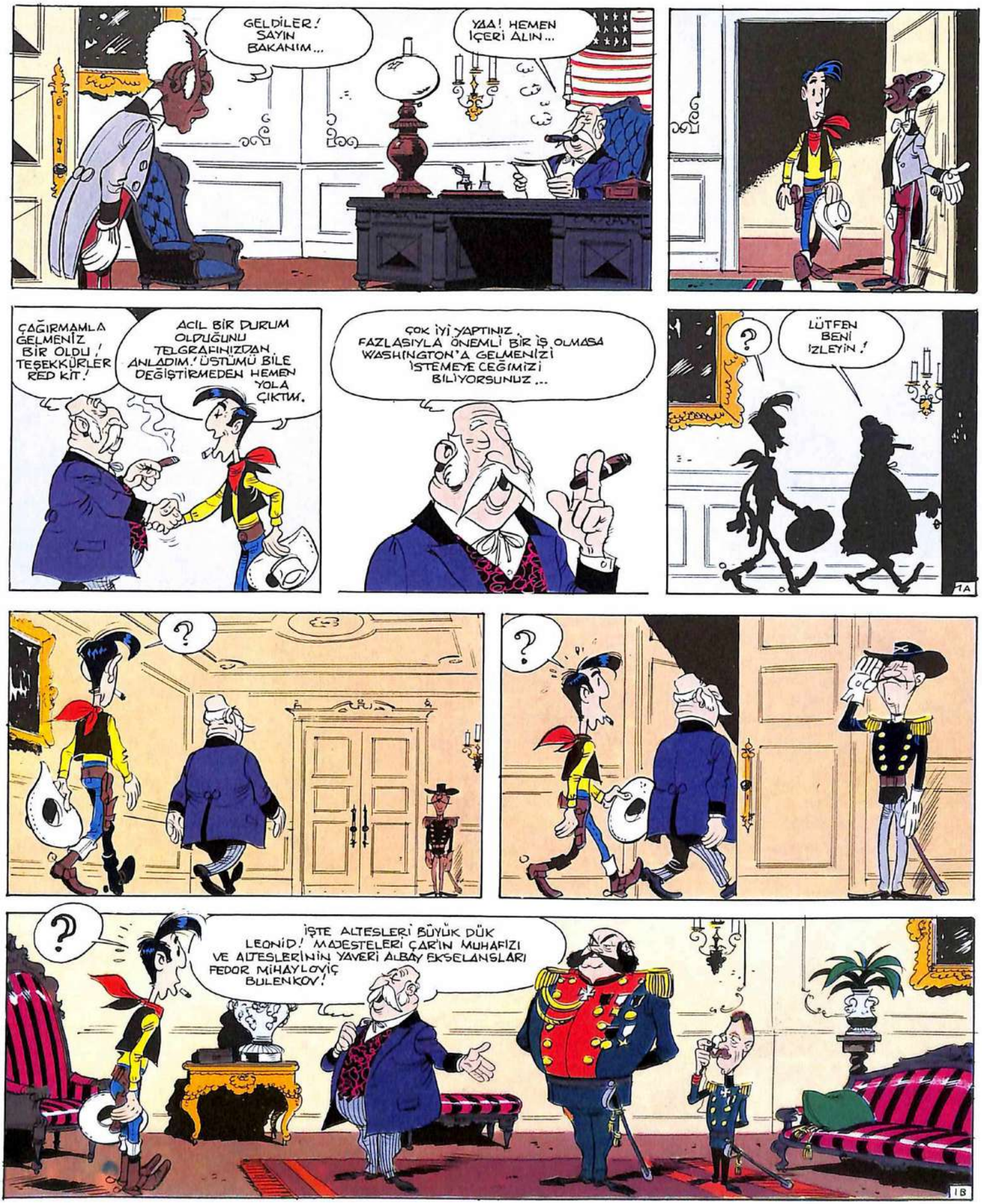



RED KİT
"LUCKY LUKE"

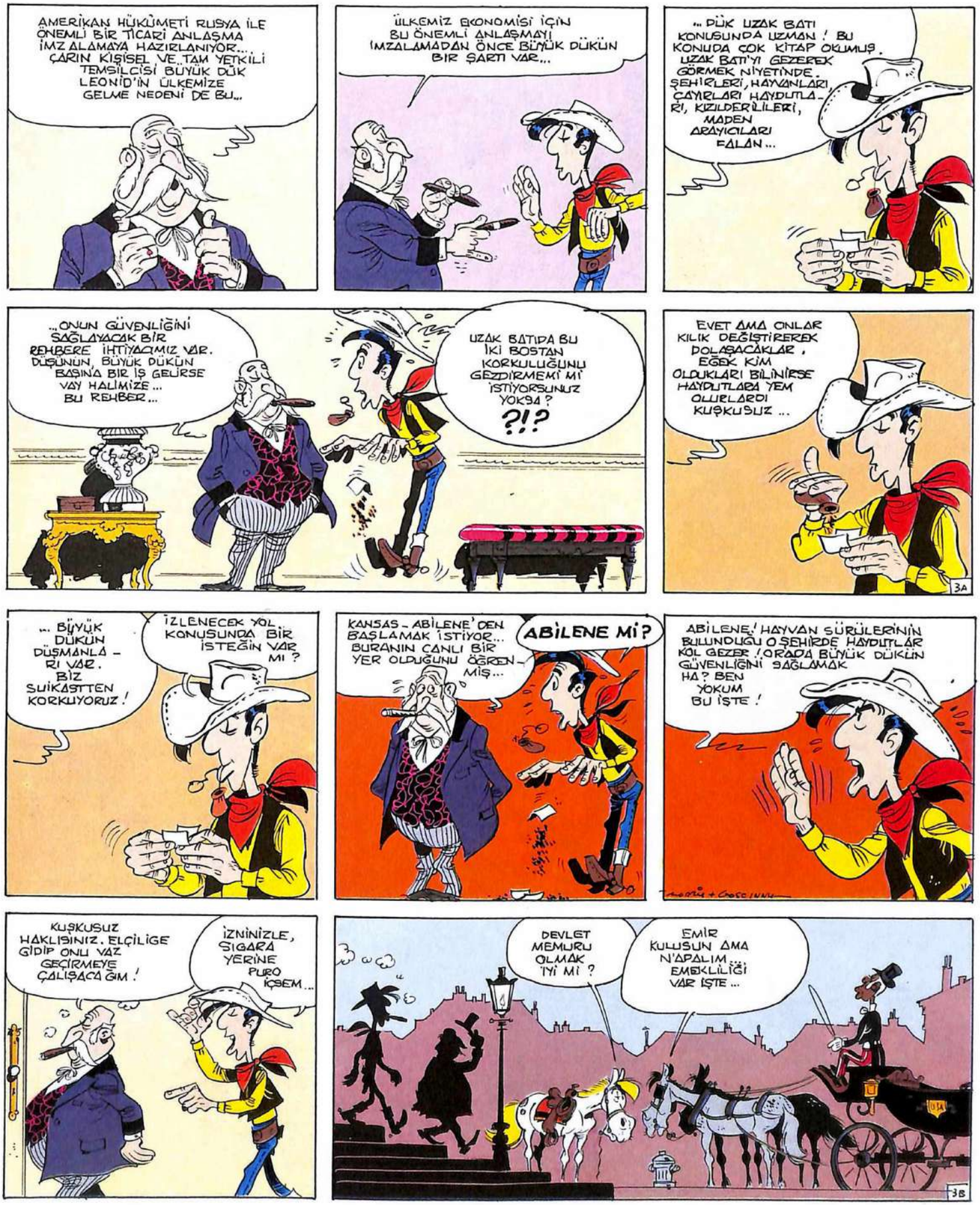
BÜYÜK DÜK

Çizen: **MORRIS**
Senaryo: **GOSCINNY**

İNKILÂP

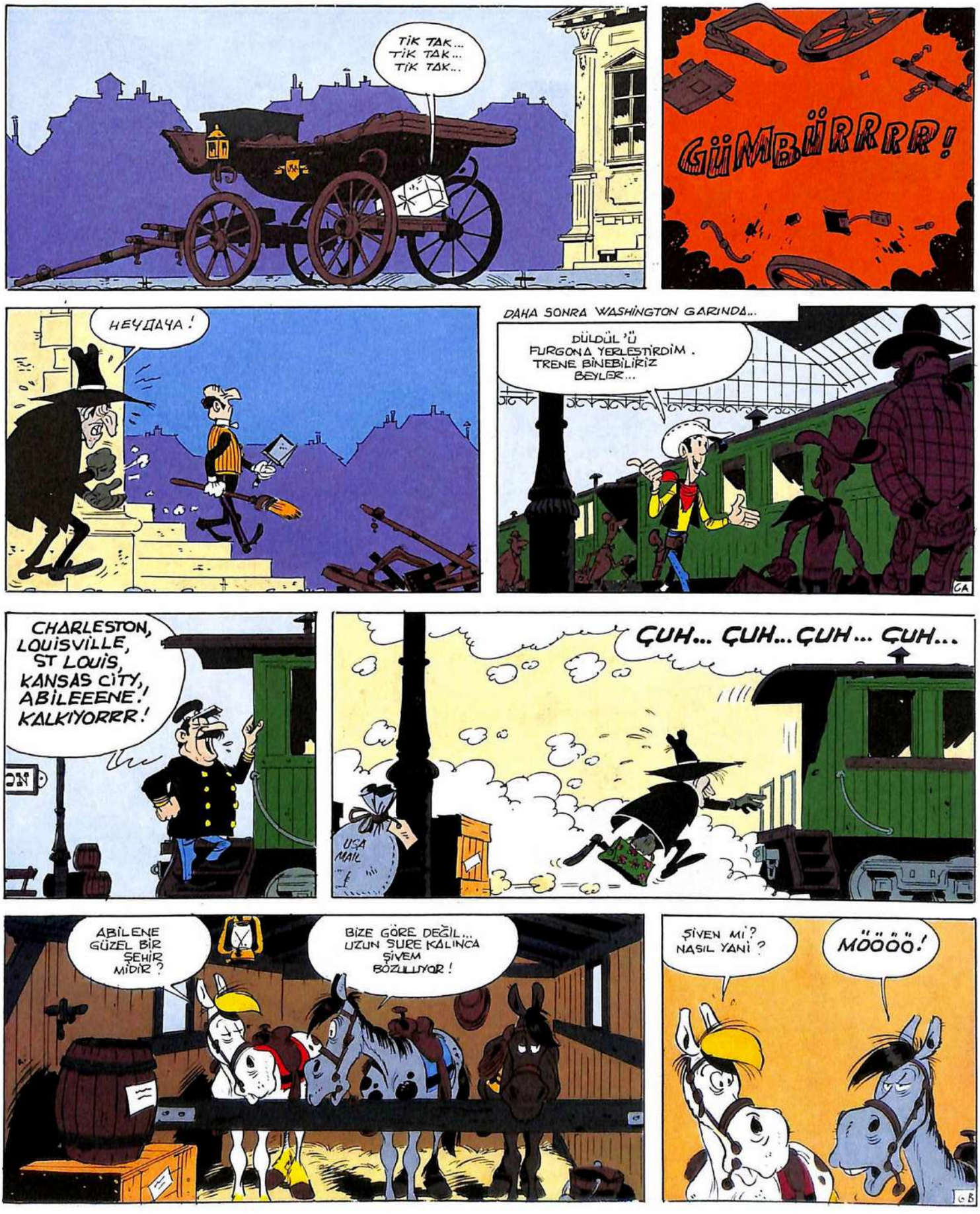

GELDİLER! SAYIN BAKANIM...
YAA! HEMEN İÇERİ ALIN...
ÇAĞIRMAMLA GELMENİZ BİR OLDU, TEŞEKKÜRLER RED KİT!
ACİL BİR DURUM OLDUĞUNU TELGRAFINIZDAN ANLADIM! ÜSTÜMÜ BİLE DEĞİŞTİRMEDEN HEMEN YOLA ÇIKTIM.
ÇOK İYİ YAPTINIZ. FAZLASIYLA ÖNEMLİ BİR İŞ OLMASA WASHINGTON'A GELMENİZİ İSTEMEYE CEĞİMİZİ BİLİYORSUNUZ...
?
LÜTFEN BENİ İZLEYİN!
TA
?
?
?
İŞTE ALTESLERİ BÜYÜK DÜK LEONİD! MAJESTELERİ ÇAR'IN MUHAFIZI VE ALTESLERİNİN YAVERİ ALBAY EKSELANSLARI FEDOR MİHAYLOVİÇ BULENKOV!
IB

BAYLAR, İŞTE EFSANEVİ RED KİT! UZAK BATI'YI ENİYİ BİLEN VE BUGÜNE KADAR ÜLKEMİZE PEK ÇOK HİZMET VERMİŞ OLAN ADAM!
REDNİYEF KITOSKİ.?
ALBAY SİZE ÇEVİRMENLİK YAPACAK RED KİT! DİLİMİZİ MÜKEMMEL BİLİYORLAR...
SAYIN BAKAN KOCAMAN İYİMSER...
ÇEVİRMEN Mİ? O DA NİYE?
SABREDİN... AÇIKLIYACAĞIM...
FEDYAA!
24
HO HO HO! BUM BUM AH! DA DA! REDNİYEF KİTOSKİ!
СКАЖИ ИМ ФЕДЯ.
ALTEŞLERİ "KONSOLOSLUĞA KENDİMİZİ ATALIM, ORAYA ŞİZ GELİRSİNİZ UMALIM" DİYOR!
ALTEŞLERİ GECİKMENİZ AZ OLSUN DİYOR!
?
BÜTÜN BUNLAR NEYİN NESİ?
SABREDİN... SİZE AÇIKLAYACAĞIM REDNİY... ŞEY RED KİT!
28


AMERİKAN HÜKÜMETİ RUSYA İLE ÖNEMLİ BİR TİCARİ ANLAŞMA İMZALAMAYA HAZIRLANIYOR... ÇARIN KİŞİSEL VE TAM YETKİLİ TEMSİLCİSİ BÜYÜK DÜK LEONİD'İN ÜLKEMİZE GELME NEDENİ DE BU...
ÜLKEMİZ EKONOMİSİ İÇİN BU ÖNEMLİ ANLAŞMAYI İMZALAMADAN ÖNCE BÜYÜK DÜKÜN BİR ŞARTI VAR...
... DÜK UZAK BATI KONUSUNDA UZMAN ! BU KONUDA ÇOK KİTAP OKUMUŞ. UZAK BATI'YI GEZEREK GÖRMEK NİYETİNDE. ŞEHİRLERİ, HAYVANLARI, ÇAYIRLARI HAYDUTLARI, KIZILDERİLİLERİ, MADEN ARAYICILARI FALAN...
...ONUN GÜVENLİĞİNİ SAĞLAYACAK BİR REHBERE İHTİYACIMIZ VAR. DÜŞÜNÜN, BÜYÜK DÜKÜN BAŞINA BİR İŞ GELİRSE VAY HALİMİZE... BU REHBER...
UZAK BATIDA BU İKİ BOSTAN KORKULUĞUNU GEZDİRMEMİ Mİ İSTİYORSUNUZ YOKSA ?
?!?
EVET AMA ONLAR KILIK DEĞİŞTİREREK DOLAŞACAKLAR, EĞER KİM OLDUKLARI BİLİNİRSE HAYDUTLARA YEM OLURLARDI KUŞKUSUZ ...
3A
... BÜYÜK DÜKÜN DÜŞMANLARI VAR. BİZ SUİKASTTEN KORKUYORUZ !
İZLENECEK YOL KONUSUNDA BİR İSTEĞİN VAR MI ?
KANSAS - ABİLENE'DEN BAŞLAMAK İSTİYOR... BURANIN CANLI BİR YER OLDUĞUNU ÖĞRENMİŞ...
ABİLENE Mİ?
ABİLENE ! HAYVAN SÜRÜLERİNİN BULUNDUĞU O ŞEHİRDE HAYDUTLAR KÖL GEZER ! ORADA BÜYÜK DÜKÜN GÜVENLİĞİNİ SAĞLAMAK HA ? BEN YOKUM BU İŞTE !
KUŞKUSUZ HAKLISINIZ. ELÇİLİĞE GİDİP ONU VAZ GEÇİRMEYE ÇALIŞACAĞIM !
İZNİNİZLE, SİGARA YERİNE PURO İÇSEM...
DEVLET MEMURU OLMAK İYİ Mİ ?
EMİR KULUSUN AMA N'APALIM... EMEKLİLİĞİ VAR İŞTE ...
3B

RUS ELÇİLİĞİNE GELİYORUZ, FENER!
RUS ELÇİLİĞİNE GELİYORUZ DÜLOÜL!
АЛЕКСЕЙ II
4A
!
!
AH! REDNİYEF KİTOSKİ! BUM! BUM!
SANIRIM BU BAYLARI İKNA ETMEK ZOR OLACAK SAYIN BAKAN!
FEDYAAA!
КОГДА МЫ УЖЕ ЭЖАЕМ!
ALTESLERİ KALKIŞ ZAMAN VAKTİNİ SORUYOR...
BİR SAAT SONRA ABİLENE'E BİR TREN KALKIYOR EKSELANSLARI...
4B

TİK TAK...
TİK TAK...
TİK TAK...
ИМЯ ЛОШАДИ
ALTESLERİ SİZİ TAŞIYAN FEDAKÂR ATIN NAMINI SORUYOR ?
NE ? HA ! ADI DÜLDÜL !
57
DÜYLDÜL OF ! HO HO HO ! REDNİYEF KİTOSKİ, DÜYL - DÜL OF !
ALTESLERİ LOKOMOTİF DURAĞINA KADAR BİNEKLE GİTMEK ARZUSUNDA OLDUĞUNU DEMİŞTİ...
FENER ! ATLARIN KOŞUMLARINI ÇÖZ YÜRÜYEREK DÖNÜYO - RUZ !
ATLARI GARIN ÖNÜNE BIRAKIN. GÖRÜŞÜRÜZ BAYLAR ! BOL ŞANSLAR RED KİT !
GÖREV DEĞİŞİKLİĞİ Mİ YOKSA ?
BİLMEM ! TERFİ Mİ EDİYORUZ, CEZA MI ALIYORUZ ? ANLAYAMADIM !
HAYDİ ! UZAK BATI'YA İLERİ !
58


TİK TAK...
TİK TAK...
TİK TAK...
GÜMBÜRRRR!
НЕУДАЧА!
DAHA SONRA WASHINGTON GARINDA...
DÜLDÜL'Ü FURGONA YERLEŞTİRDİM. TRENE BİNEBİLİRİZ BEYLER...
CHARLESTON, LOUISVILLE, ST LOUIS, KANSAS CİTY,, ABİLEEENE! KALKIYORRR!
ÇUH... ÇUH... ÇUH... ÇUH...
USA MAIL
ABİLENE GÜZEL BİR ŞEHİR MİDİR?
BİZE GÖRE DEĞİL... UZUN SÜRE KALINCA ŞİVEM BOZULUYOR!
ŞİVEN Mİ? NASIL YANİ?
MÖÖÖÖ!

FEDYAA! VOTKA!

YERLİLER Mİ?
HAYIR! LOKOMOTİF İNFİLAK ETTİ SANIRIM!
ÇABUK İMDAT KOLUNU ÇEKİN!
7A

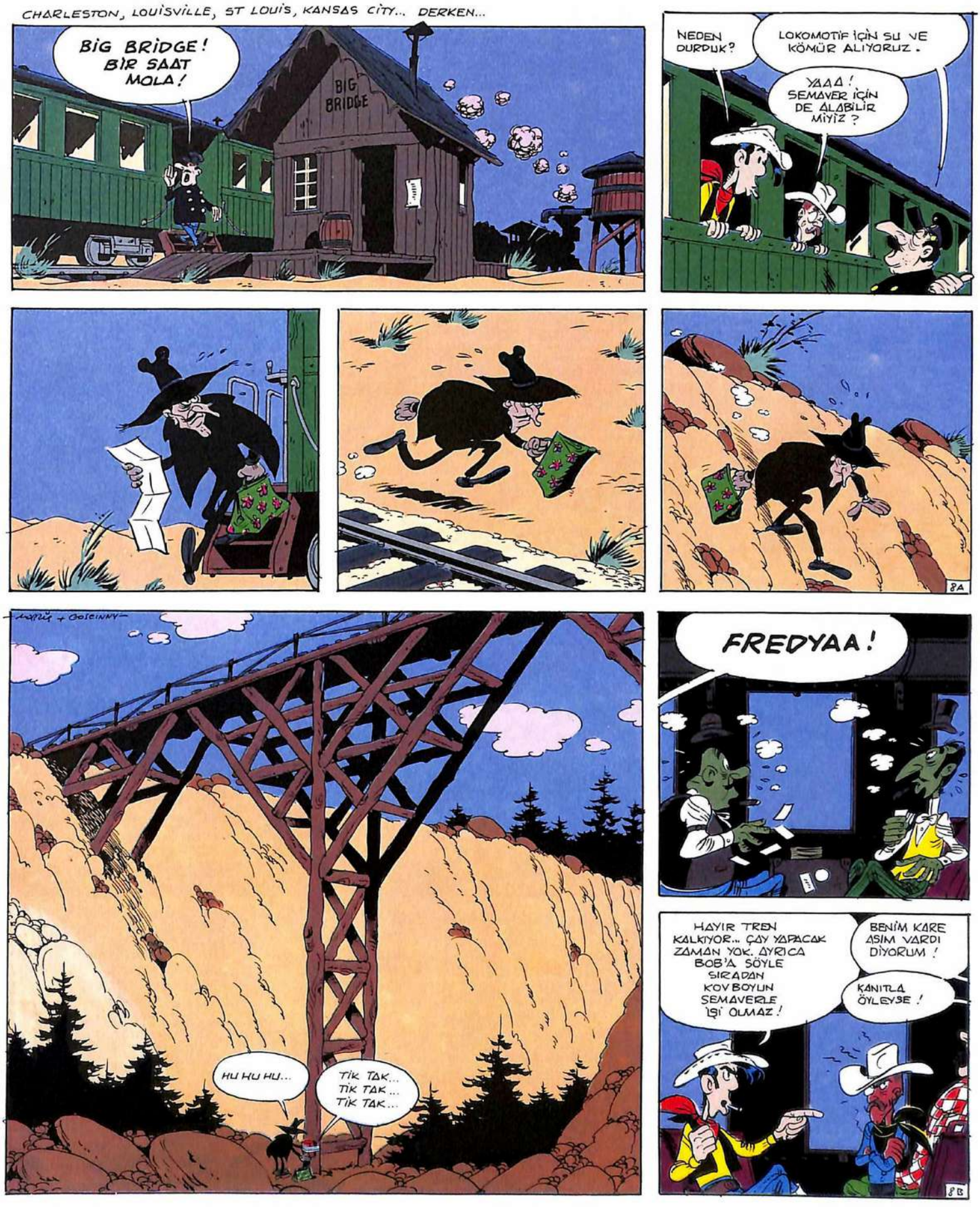
SAKİN OLUN! SAKİN OLUN! DOSTUM KÖTÜ BİR RUYA GÖRDÜ, HEPSİ BU...

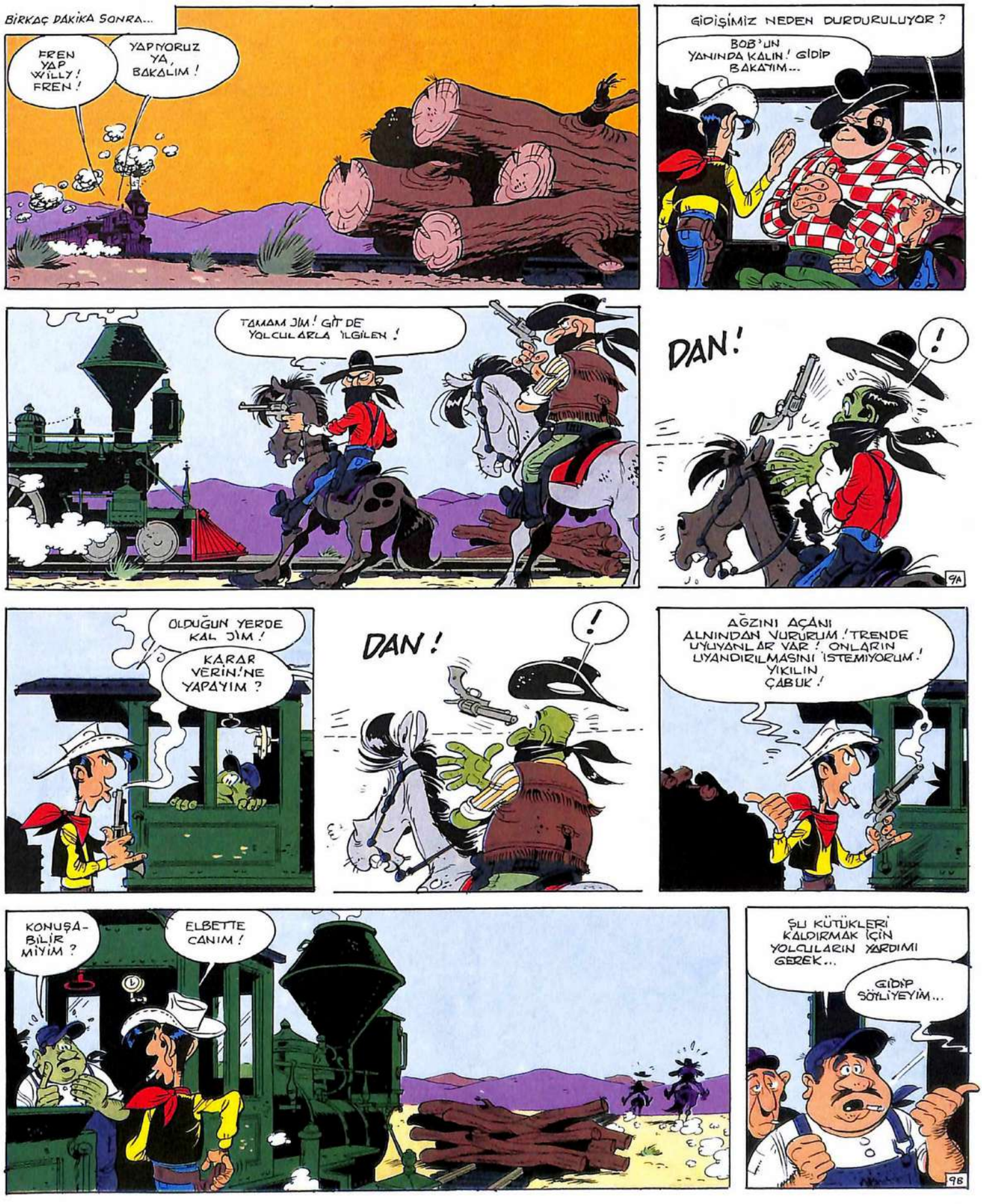
SIRADAN BİR KOVBOYMUŞ GİBİ DİKKATİ ÇEKMEMEYE ÇALIŞIN... BUNDAN SONRA ALBAYIN ODI FRED... SİZİNKİ DE BOB OLSUN...

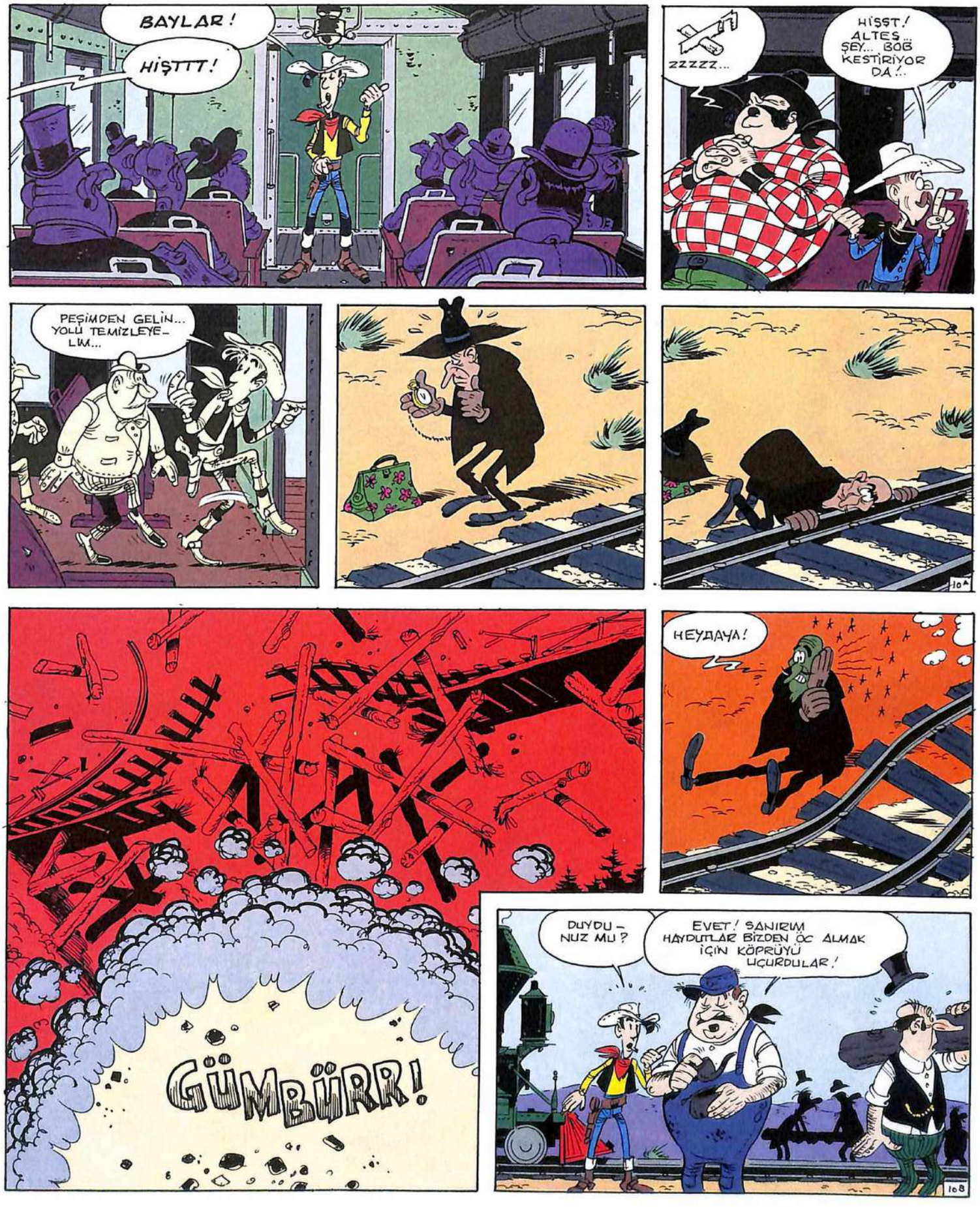
DA! DA! BOB! DA! BOBO KOVBOY! DA!
ARTIK UYUYALIM. YOLUMUZ OLDUKÇA UZUN...

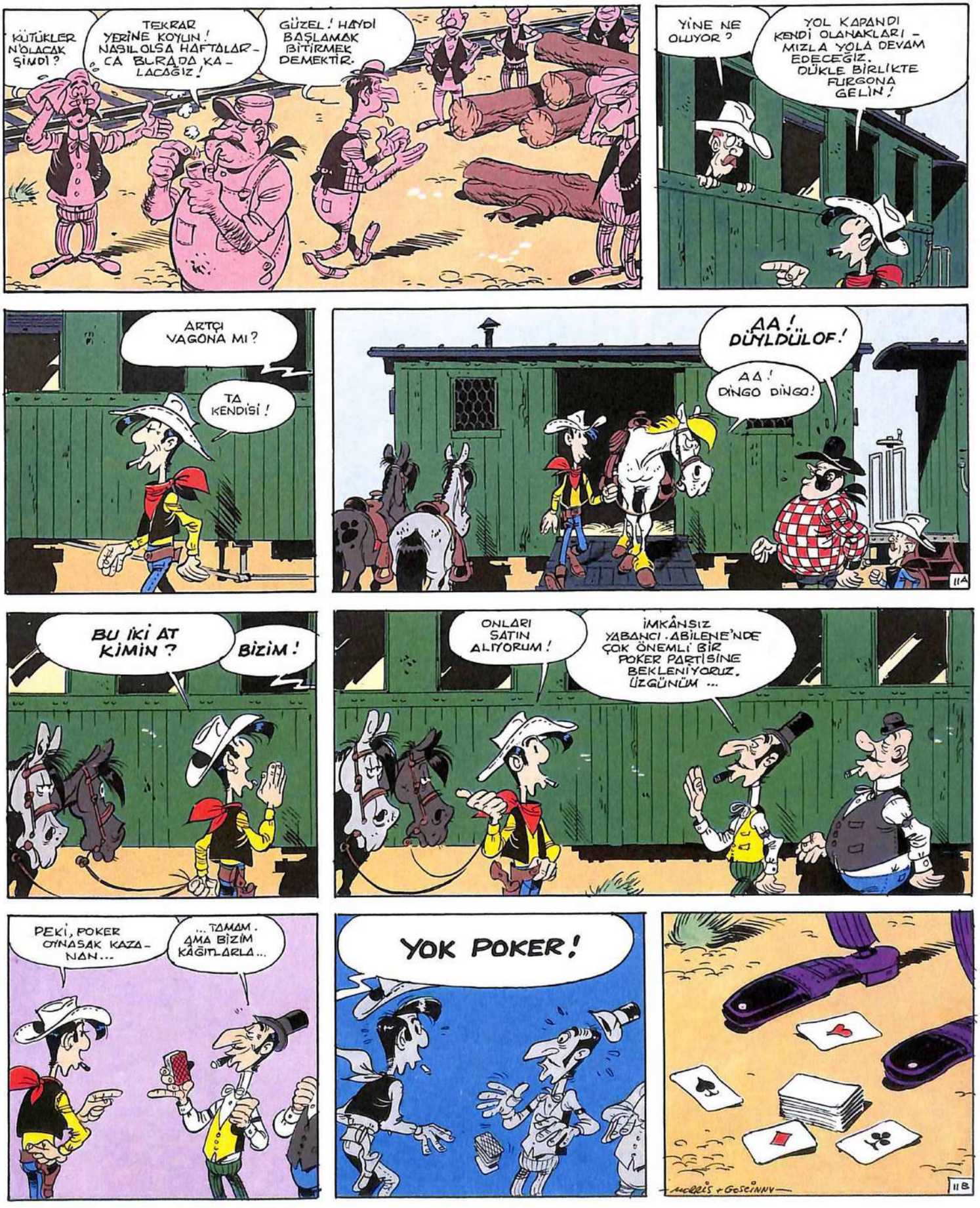
SAATLER TEKDÜZE GEÇERKEN...
ZZZZZZ...
ZZZZZZ...

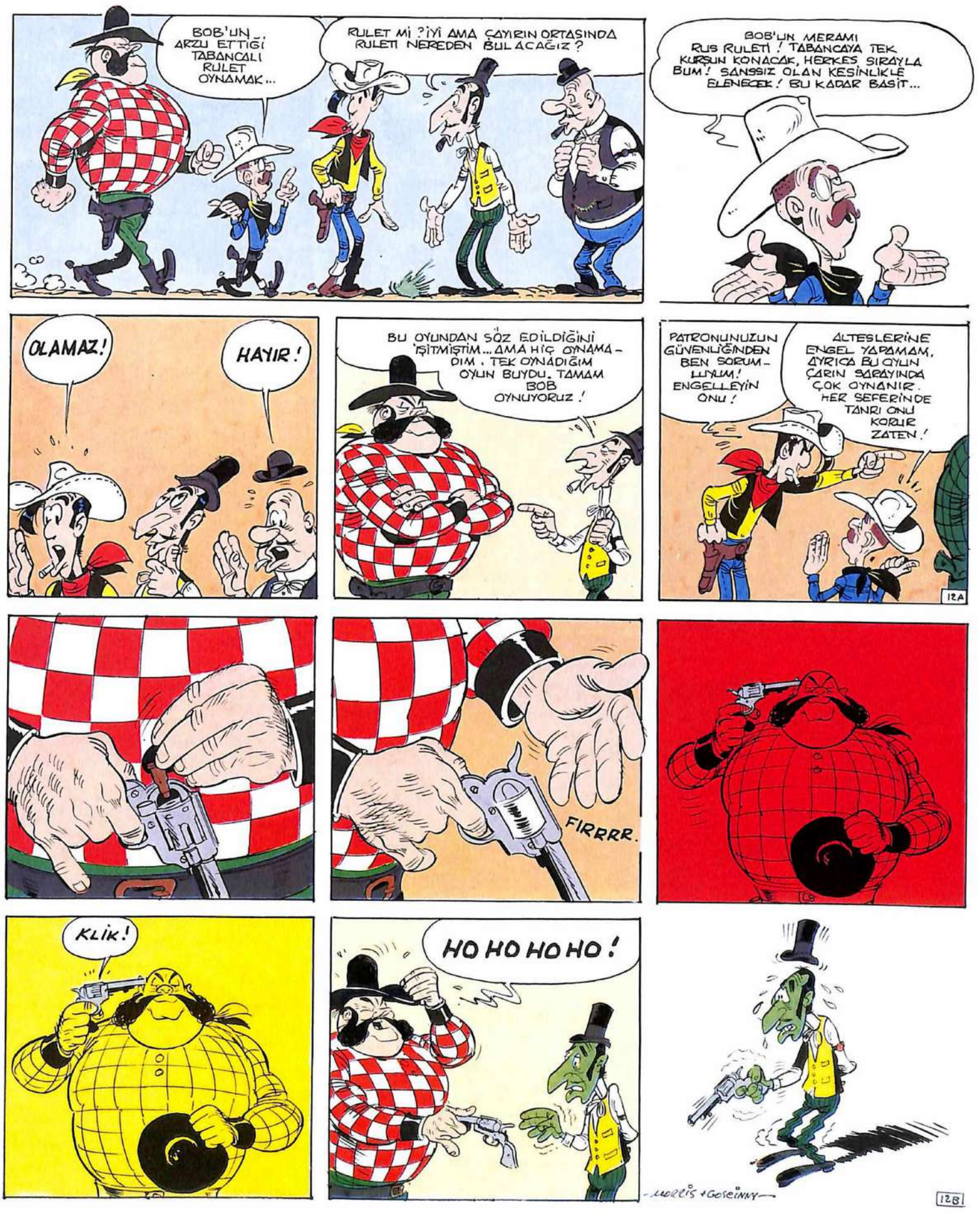
FREDYAAA! VİSKİ!
!
!
!
!
!
!
7B

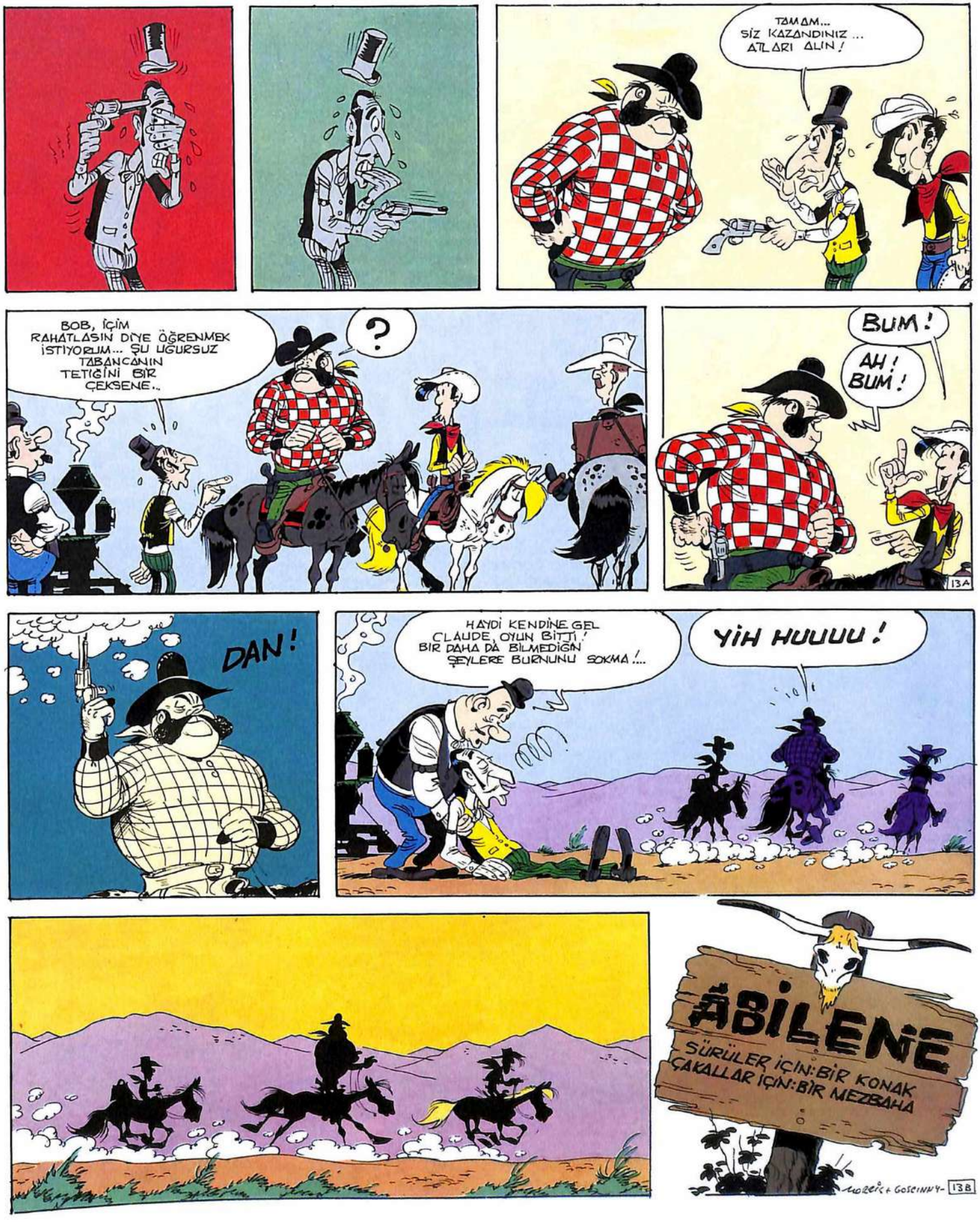

CHARLESTON, LOUISVILLE, ST LOUIS, KANSAS CITY... DERKEN...
BIG BRIDGE! BİR SAAT MOLA!
BIG BRIDGE
NEDEN DURDUK?
LOKOMOTİF İÇİN SU VE KÖMÜR ALIYORUZ.
YAAA! SEMAVER İÇİN DE ALABİLİR MİYİZ?
8A
MORRIS + GOSCINNY
HU HU HU...
TİK TAK... TİK TAK... TİK TAK...
FREDYAA!
HAYIR TREN KALKIYOR... ÇAY YAPACAK ZAMAN YOK. AYRICA BOB'A SÖYLE SIRADAN KOVBOYUN SEMAVERLE İŞİ OLMAZ!
BENİM KARE ASIM VARDI DİYORUM!
KANITLA ÖYLEYSE!
8B


BİRKAÇ DAKİKA SONRA...
FREN YAP WILLY! FREN!
YAPIYORUZ YA, BAKALIM!
GİDİŞİMİZ NEDEN DURDURULUYOR?
BOB'UN YANINDA KALIN! GİDİP BAKAYIM...
TAMAM JİM! GİT DE YOLCULARLA İLGİLEN!
DAN!
!
9A
OLDUĞUN YERDE KAL JİM!
KARAR VERİN! NE YAPAYIM?
DAN!
!
AĞZINI AÇANI ALNINDAN VURURUM! TRENDE UYUYANLAR VAR! ONLARIN UYANDIRILMASINI İSTEMİYORUM! YIKILIN ÇABUK!
KONUŞABİLİR MİYİM?
ELBETTE CANIM!
ŞU KÜTÜKLERİ KALDIRMAK İÇİN YOLCULARIN YARDIMI GEREK...
GİDİP SÖYLİYEYİM...
9B


BAYLAR!
HİŞTTT!
ZZZZZ...
HİŞŞT! ALTES.. ŞEY... BÖĞ KESTİRİYOR DA!..
PEŞİMDEN GELİN... YOLU TEMİZLEYE-LİM...
10A
GÜMBÜRR!
HEYDAYA!
DUYDU-NUZ MU?
EVET! SANIRIM HAYDUTLAR BİZDEN ÖC ALMAK İÇİN KÖPRÜYÜ UÇURDULAR!
10B


KÜTÜKLER N'OLACAK ŞİMDİ?
TEKRAR YERİNE KOYUN! NASILOLSA HAFTALARCA BURADA KALACAĞIZ!
GÜZEL! HAYDİ BAŞLAMAK BİTİRMEK DEMEKTİR.
YİNE NE OLUYOR?
YOL KAPANDI KENDİ OLANAKLARIMIZLA YOLA DEVAM EDECEĞİZ. DÜKLE BİRLİKTE FURGONA GELİN!
ARTÇI VAGONA MI?
TA KENDİSİ!
AA! DÜYLDÜLOF!
AA! DİNGO DİNGO!
BU İKİ AT KİMİN?
BİZİM!
ONLARI SATIN ALIYORUM!
İMKÂNSIZ YABANCI. ABİLENE'DE ÇOK ÖNEMLİ BİR POKER PARTİSİNE BEKLENİYORUZ. ÜZGÜNÜM ...
PEKİ, POKER OYNASAK KAZANAN...
... TAMAM. AMA BİZİM KÂĞITLARLA...
YOK POKER!
MORRIS + GOSCINNY

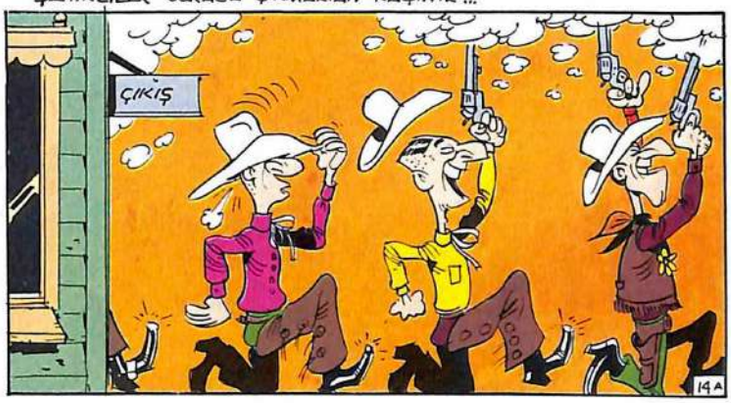

BOB'UN ARZU ETTİĞİ TABANCALI RULET OYNAMAK...
RULET Mİ ? İYİ AMA ÇAYIRIN ORTASINDA RULETİ NEREDEN BULACAĞIZ ?
BOB'UN MERAMI RUS RULETİ ! TABANCAYA TEK KURŞUN KONACAK, HERKES SIRAYLA BUM ! SANSSIZ OLAN KESİNLİKLE ELENECEK ! BU KADAR BASİT...
OLAMAZ !
HAYIR !
BU OYUNDAN SÖZ EDİLDİĞİNİ İŞİTMİŞTİM... AMA HİÇ OYNAMADIM. TEK OYNADIĞIM OYUN BUYDU. TAMAM BOB OYNUYORUZ !
PATRONUNUZUN GÜVENLİĞİNDEN BEN SORUMLUYUM ! ENGELLEYİN ONU !
ALTEŞLERİNE ENGEL YAPAMAM, AYRICA BU OYUN ÇARIN SARAYINDA ÇOK OYNANIR. HER SEFERİNDE TANRI ONU KORUR ZATEN !
12A
FIRRRR.
KLİK !
HO HO HO HO !
MORRIS + GOSCINNY
12B

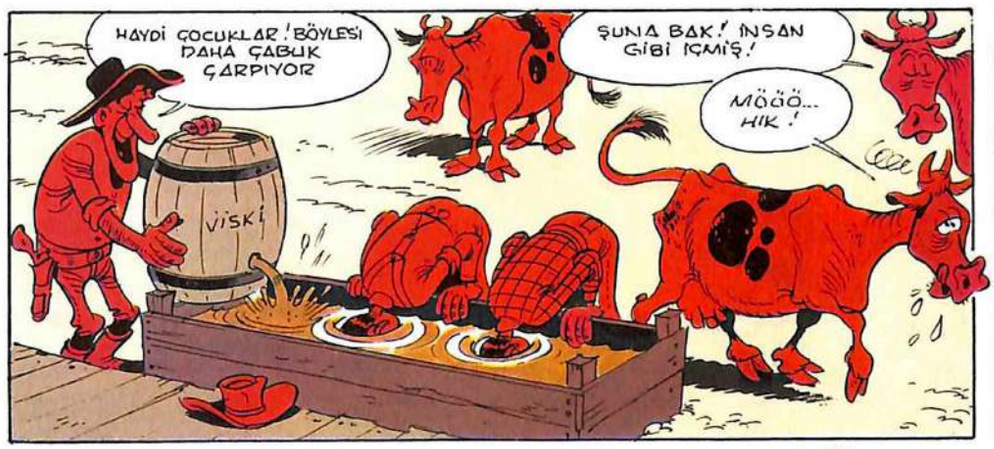

TAMAM... SİZ KAZANDINIZ ... ATLARI ALIN!
BOB, İÇİM RAHATLASIN DİYE ÖĞRENMEK İSTİYORUM... ŞU UĞURSUZ TABANCANIN TETİĞİNİ BİR ÇEKSENE..
?
BUM!
AH! BUM!
13A
DAN!
HAYDİ KENDİNE GEL CLAUDE, OYUN BİTTİ! BİR DAHA DA BİLMEDİĞİN ŞEYLERE BURNUNU SOKMA!...
YİH HUUUU!
ABİLENE
SÜRÜLER İÇİN: BİR KONAK
ÇAKALLAR İÇİN: BİR MEZBAHA
MORRIS + GOSCINNY - 138

ABİLENE! GÜNEYDEN GELEN SIĞIR SÜRÜLERİYLE ŞİKAGO MEZBAHALARINA GİDECEK HAYVANLARI SATIN ALMAYA GELEN İŞ ADAMLARININ TOPLANDIĞI YER...

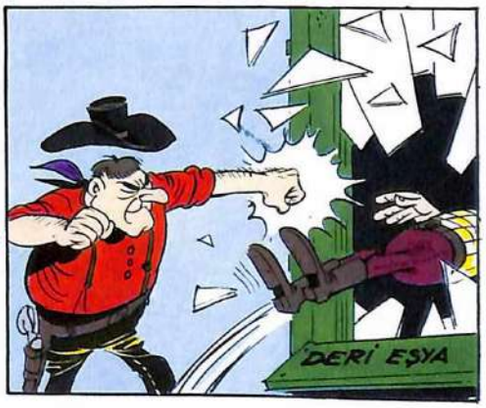
TOZLU VE TEHLİKELİ BİR YOLDAN SONRA SÜRÜCÜLER PARALARINI ALIR VE ŞIKLAŞIRLAR...

... SONRA KURTLARINI DÖKMEYE SIRA GELİR! BÜYÜK SÜRÜLER GELİNCE ŞEHİRLİLER SOKAĞA ÇIKMAKTAN KAÇINIR...



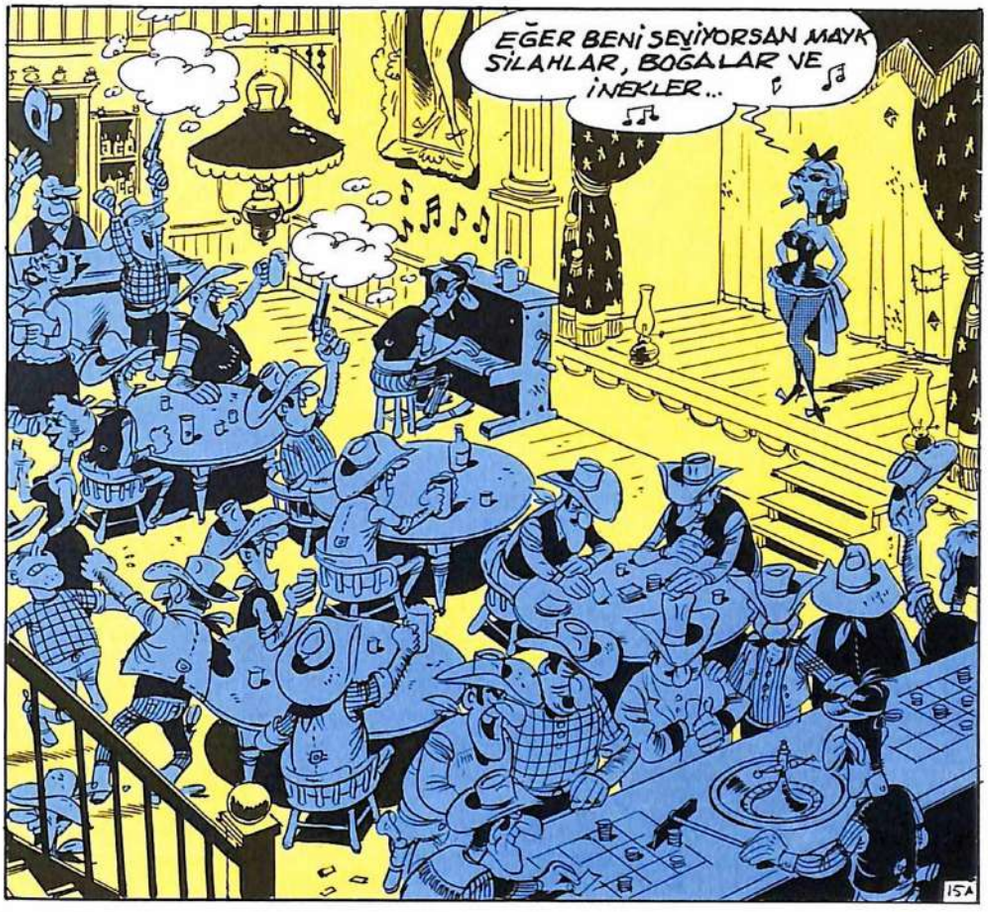


ATEŞ ETMEK VE KAVGA SIRADAN OLAYLARDIR...



...KOVBOYLAR VİTRİN GEZMEYE VE HESAPSIZ PARA HARCAMAYA BAYILIR...

KIZLAR POKER
KOVBOYUN YERİ
RULET BAKARA
SALOON
Şartöz
LAURA
LEGS


EĞER BENİ SEVİYORSAN MAYK SİLAHLAR, BOĞALAR VE İNEKLER..
15A

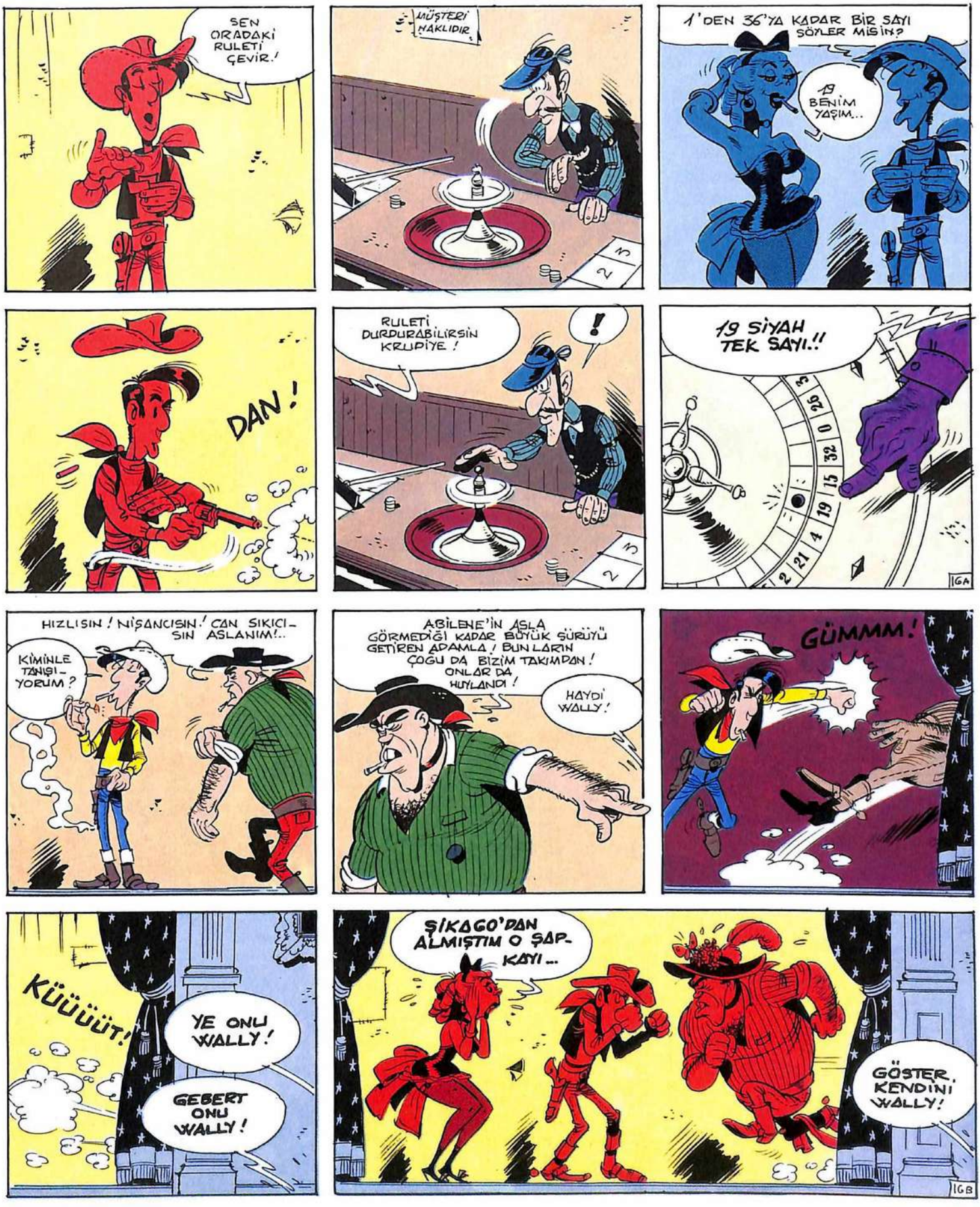
... SİLAHLARI VE İNEKLERİ SEVERİM...

... EVET, SİLAHLAR, BO...

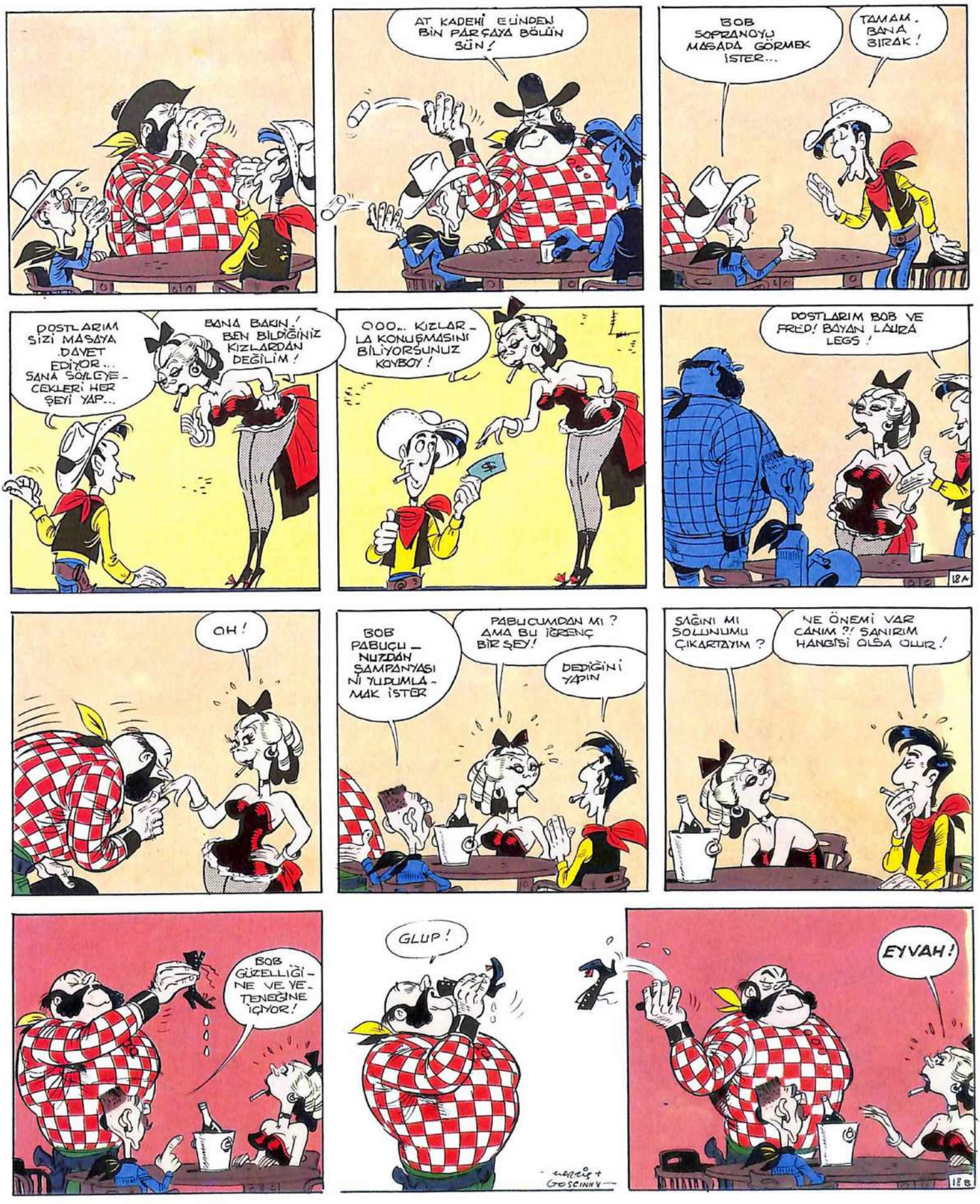
YAVAŞ OL YAKIŞIKLI! SÜRÜNLE GELDİĞİN YERE DÖN!

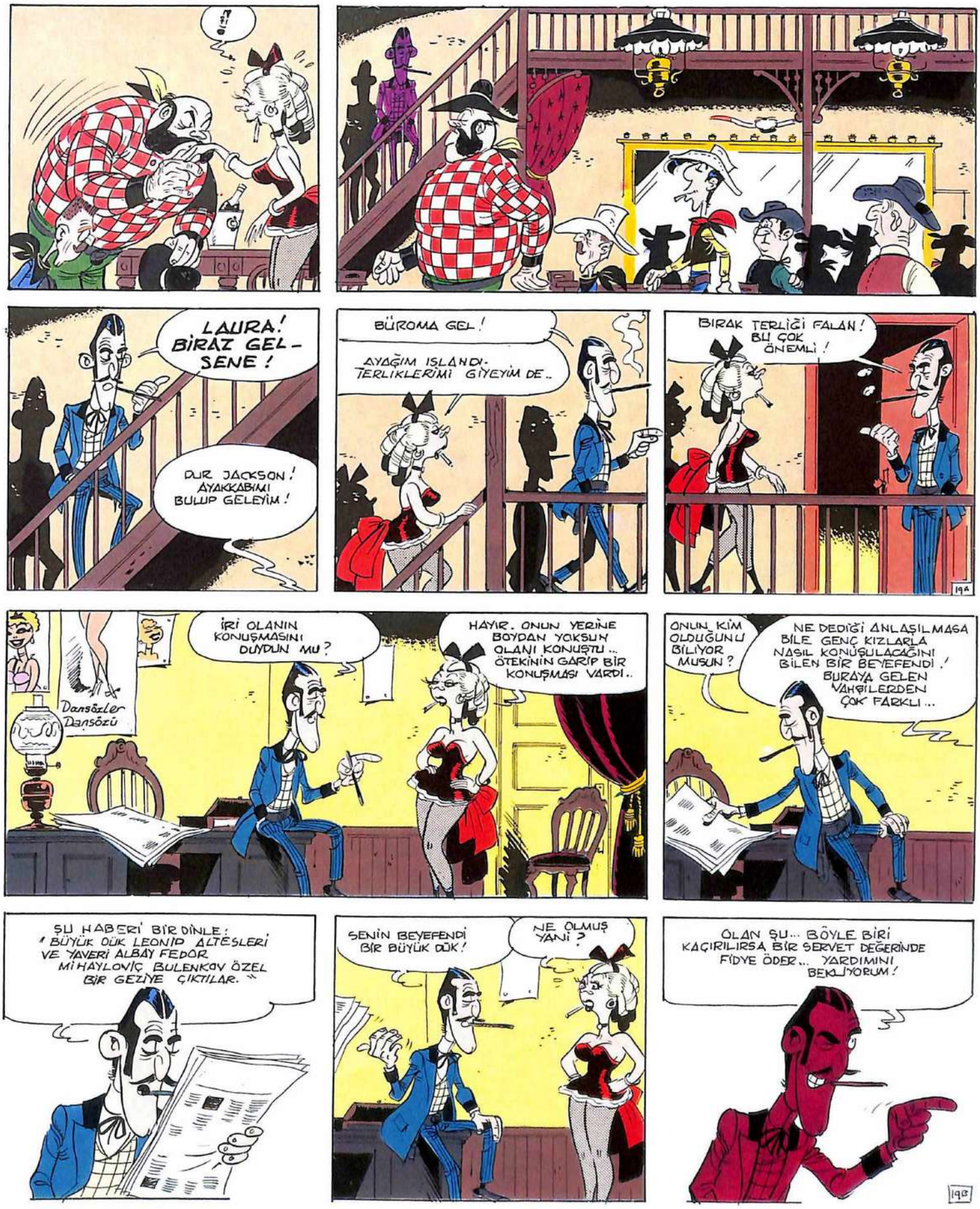
DAN!
DAN!
DAN!

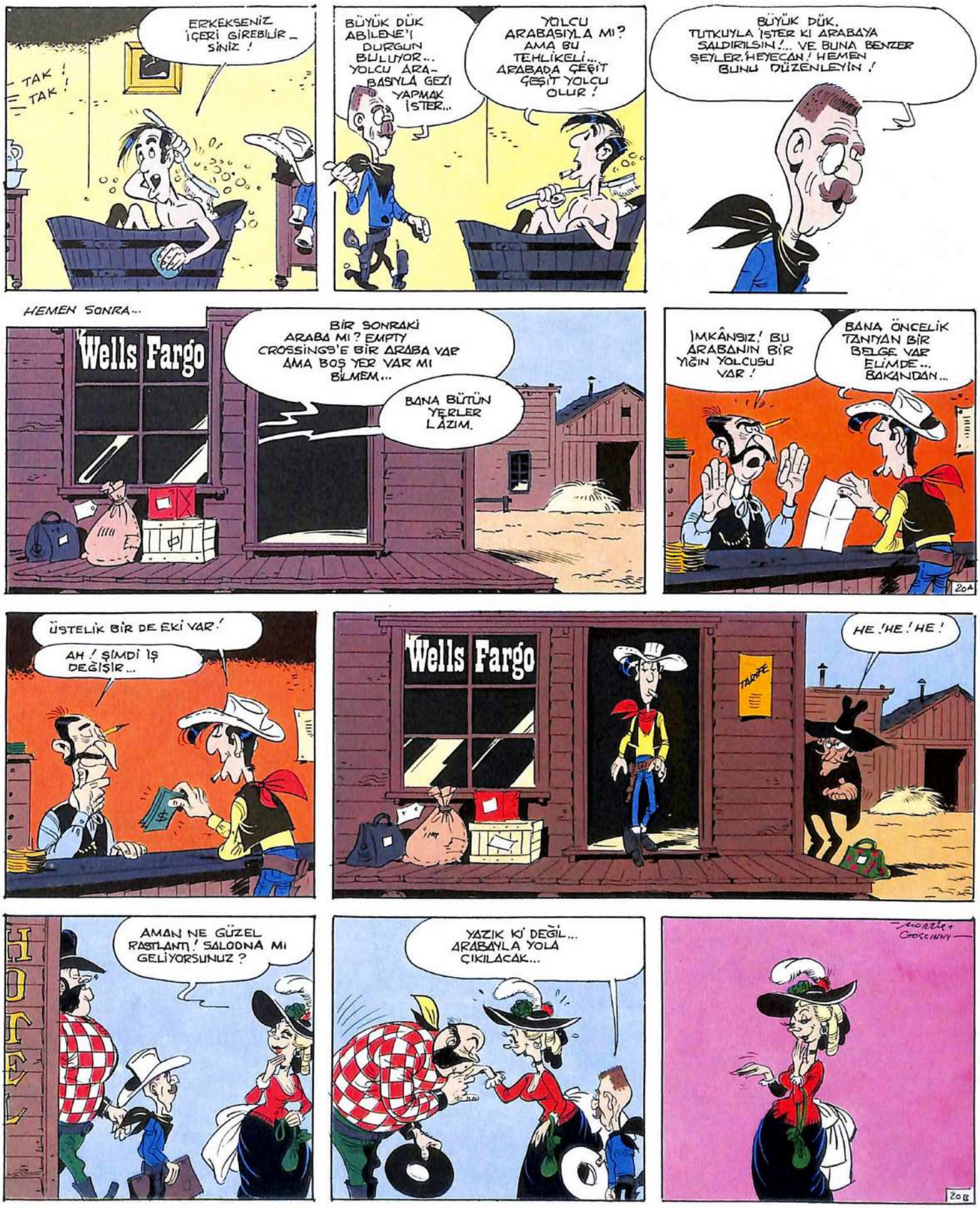
SİZE BİR ŞEYLER SÖYLEMEK İSTİYORUM ÇOCUKLAR...
BİZ LAURA'YI GÖRMEK İSTİYORUZ!
AHIRINA DÖN!
BİZE BACAKLARINI GÖSTER YAKIŞIKLIM!
15B

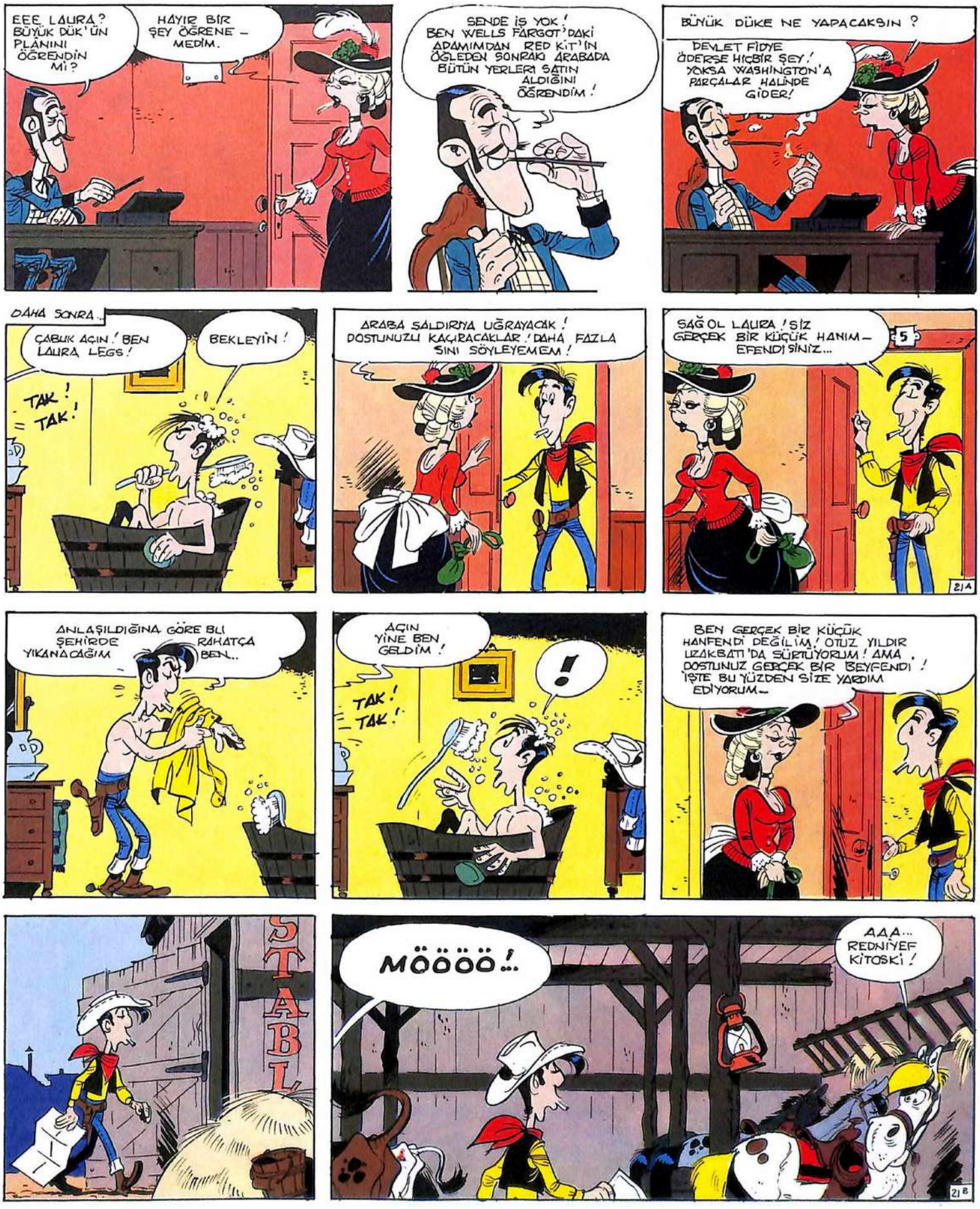

SEN ORADAKİ RULETİ ÇEVİR!
MÜŞTERİ HAKLIDIR
1'DEN 36'YA KADAR BİR SAYI SÖYLER MİSİN?
19 BENİM YAŞIM...
DAN!
RULETİ DURDURABİLİRSİN KRUPİYE!
!
19 SİYAH TEK SAYI!!
HIZLISIN! NİŞANCISIN! CAN SIKICI-SIN ASLANIM!..
KİMİNLE TANIŞI-YORUM?
ABİLENE'İN ASLA GÖRMEDİĞİ KADAR BÜYÜK SÜRÜYÜ GETİREN ADAMLA! BUNLARIN ÇOĞU DA BİZİM TAKIMDAN! ONLAR DA HUYLANDI!
HAYDİ WALLY!
GÜMMM!
KÜÜÜÜT!
YE ONU WALLY!
GEBERT ONU WALLY!
ŞİKAGO'DAN ALMIŞTIM O ŞAP-KAYI...
GÖSTER, KENDİNİ WALLY!

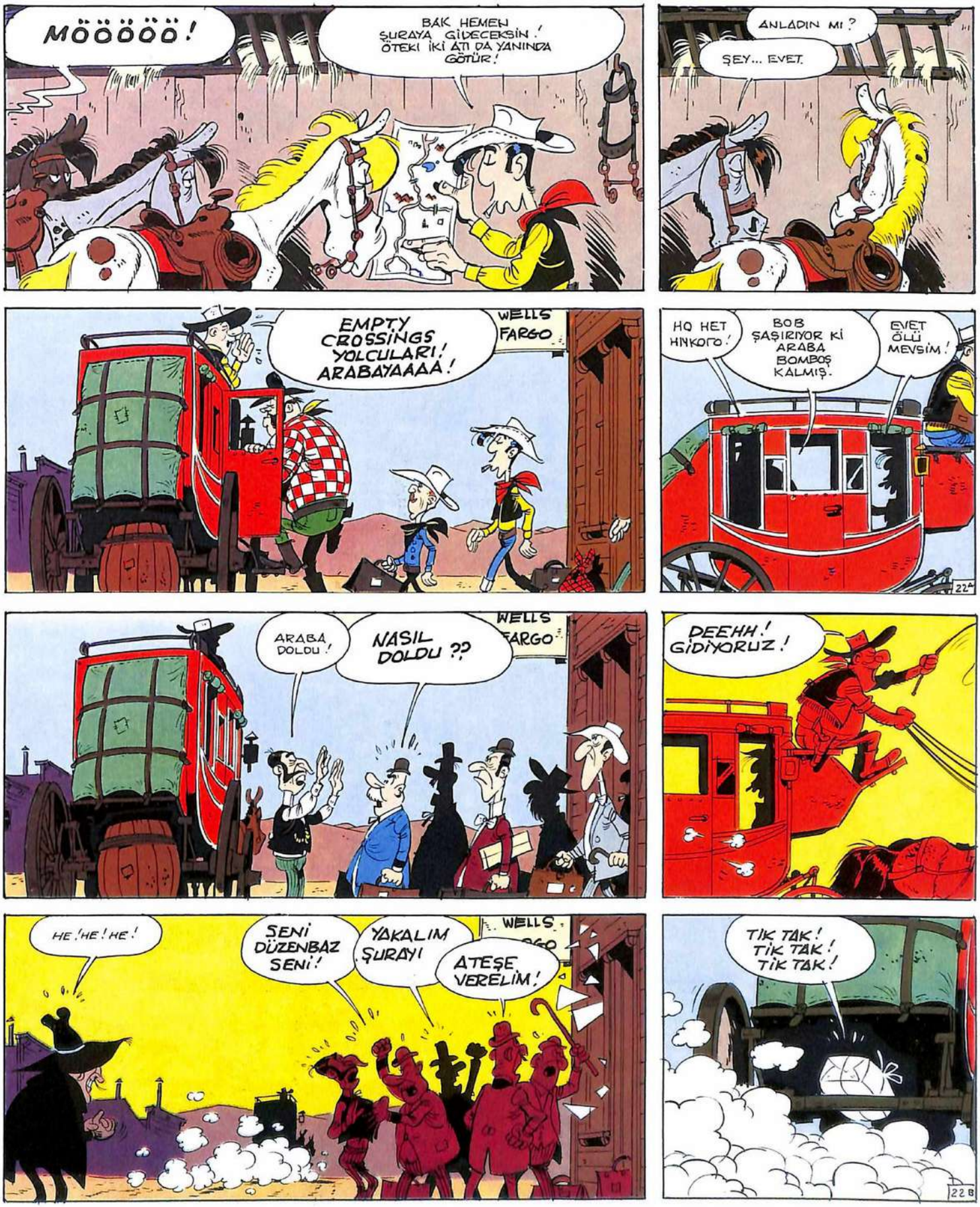
KÜÜÜT!
ŞİMDİ İÇKİ İÇECEK ZAMAN DEĞİL WALLY!
HAŞIIIRTT!
TUUUU!
17A
TAMAM KOVBOY! HIZLISIN, YUMRUĞUN SERT.! NE İSTİ- YORSUN?
BURAYA İKİ ARKADAŞIM GELECEK, ÇABUK ETKİLENEN, DUYGULU İNSANLAR... ARKADAŞLARINA SÖYLE: ONLAR BURAYA GELİNCE USLU DURSUNLAR. HEPSİ BU!
NE YAPIYORSUN WALLY?
ONUN DEDİĞİNİ ELBETTE. BÖYLE BİR ADAMLA TARTIŞMAYA GELMEZ!
LAURA! BİZE SEÇKİN VE DUYGULU BİR ŞARKI SÖYLE! BU ADAMIN DOSTLARI İÇİN..
AH SEVGİLİM! SEN BENİM IŞIĞIMSIN, GÜNEŞİM TABANCAN HIZLI, YUMRUĞUN SERT ABİLENE'DE YOK EŞİN!
PAY AS YEL GO
17B

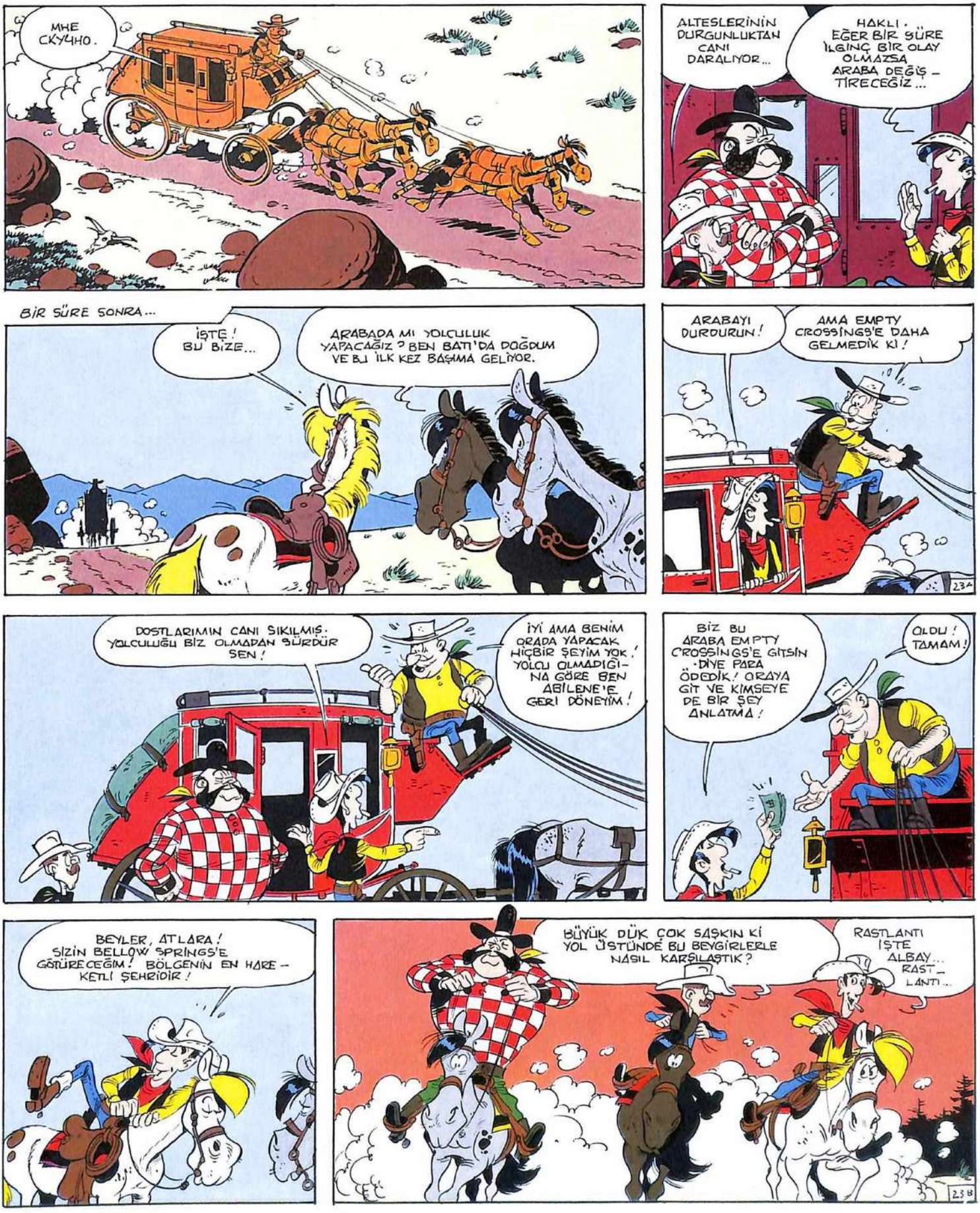

AT KADEHİ ELİNDEN BİN PARÇAYA BÖLÜN SÜN!
BOB SOPRANOYU MASADA GÖRMEK İSTER...
TAMAM. BANA BIRAK!
DOSTLARIM SİZİ MASAYA DAVET EDİYOR... SANA SÖYLEYECEKLERİ HER ŞEYİ YAP...
BANA BAKIN! BEN BİLDİĞİNİZ KIZLARDAN DEĞİLİM!
OOO... KIZLARLA KONUŞMASINI BİLİYORSUNUZ KOYBOY!
DOSTLARIM BOB VE FRED! BAYAN LAURA LEGS!
OH!
BOB PABUÇLU — NUZDAN ŞAMPANYASINI YUDUMLAMAK İSTER
PABUCUMDAN MI? AMA BU İĞRENÇ BİR ŞEY!
DEDİĞİNİ YAPIN
SAĞINI MI SOLUNUMU ÇIKARTAYIM?
NE ÖNEMİ VAR CANIM?! SANIRIM HANGİSİ OLSA OLUR!
BOB GÜZELLİĞİNE VE YETENEĞİNE İÇİYOR!
GLUP!
EYVAH!
MARTIN & GOSCINNY
18 A
18 B

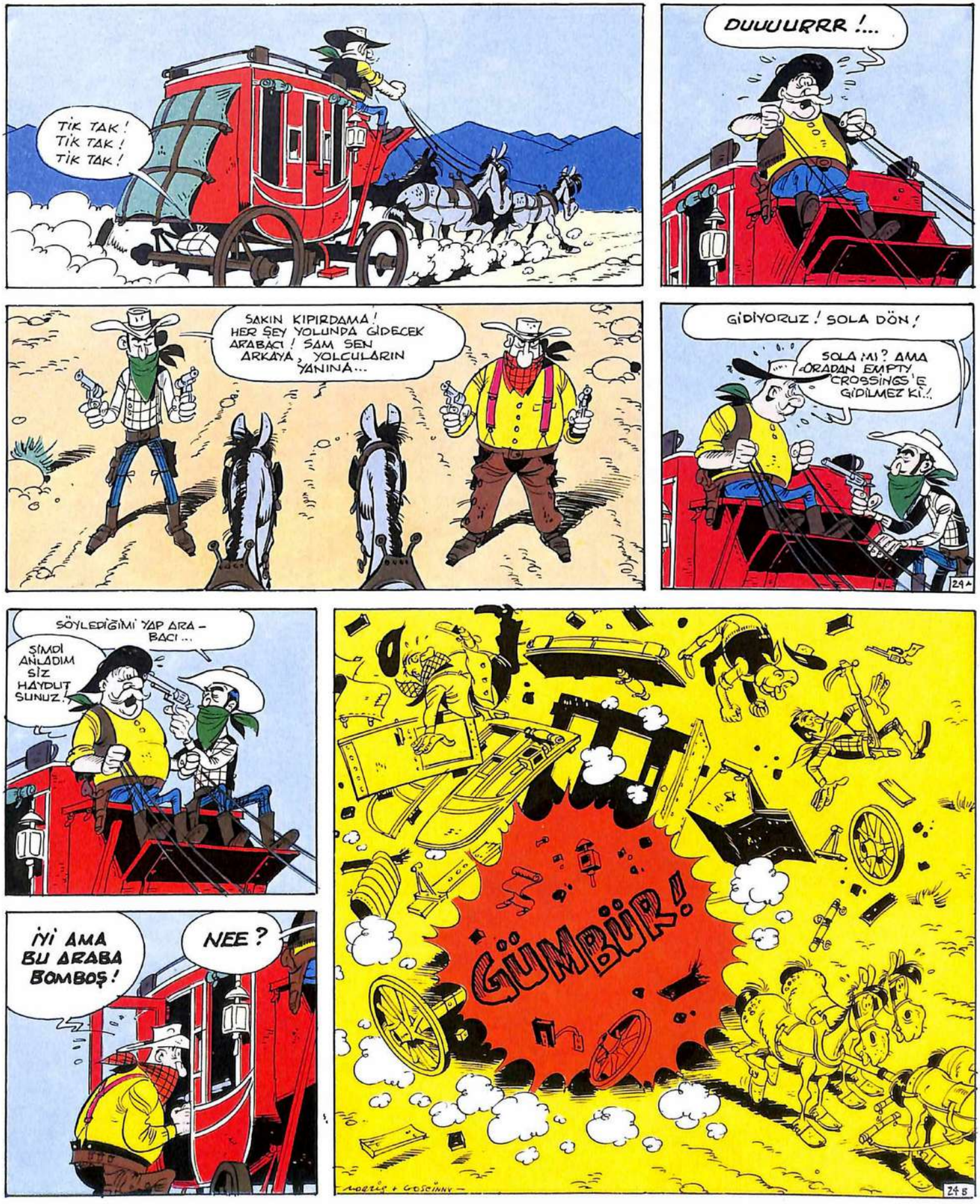

Ti!
LAURA! BİRAZ GEL-SENE!
DUR JACKSON! AYAKKABIMI BULUP GELEYİM!
BÜROMA GEL!
AYAĞIM ISLANDI. TERLİKLERİMİ GİYEYİM DE..
BIRAK TERLİĞİ FALAN! BU ÇOK ÖNEMLİ!
19A
İRİ OLANIN KONUŞMASINI DUYDUN MU?
HAYIR. ONUN YERİNE BOYDAN YAKSUN OLANI KONUŞTU... ÖTEKİNİN GARİP BİR KONUŞMASI VARDI..
Dansözler Dansözü
ONUN KİM OLDUĞUNU BİLİYOR MUSUN?
NE DEDİĞİ ANLAŞILMASA BİLE GENÇ KIZLARLA NASIL KONUŞULACAĞINI BİLEN BİR BEYEFENDİ. BURAYA GELEN VAHŞİLERDEN ÇOK FARKLI...
ŞU HABERİ BİR DİNLE: "BÜYÜK DÜK LEONİD ALTEŞLERİ VE YAVERİ ALBAY FEDOR MİHAYLOVİÇ BULENKOV ÖZEL BİR GEZİYE ÇIKTILAR."
SENİN BEYEFENDİ BİR BÜYÜK DÜK!
NE ÖLMÜŞ YANİ?
OLAN ŞU... BÖYLE BİRİ KAÇIRILIRSA BİR SERVET DEĞERİNDE FİDYE ÖDER... YARDIMINI BEKLİYORUM!
19B

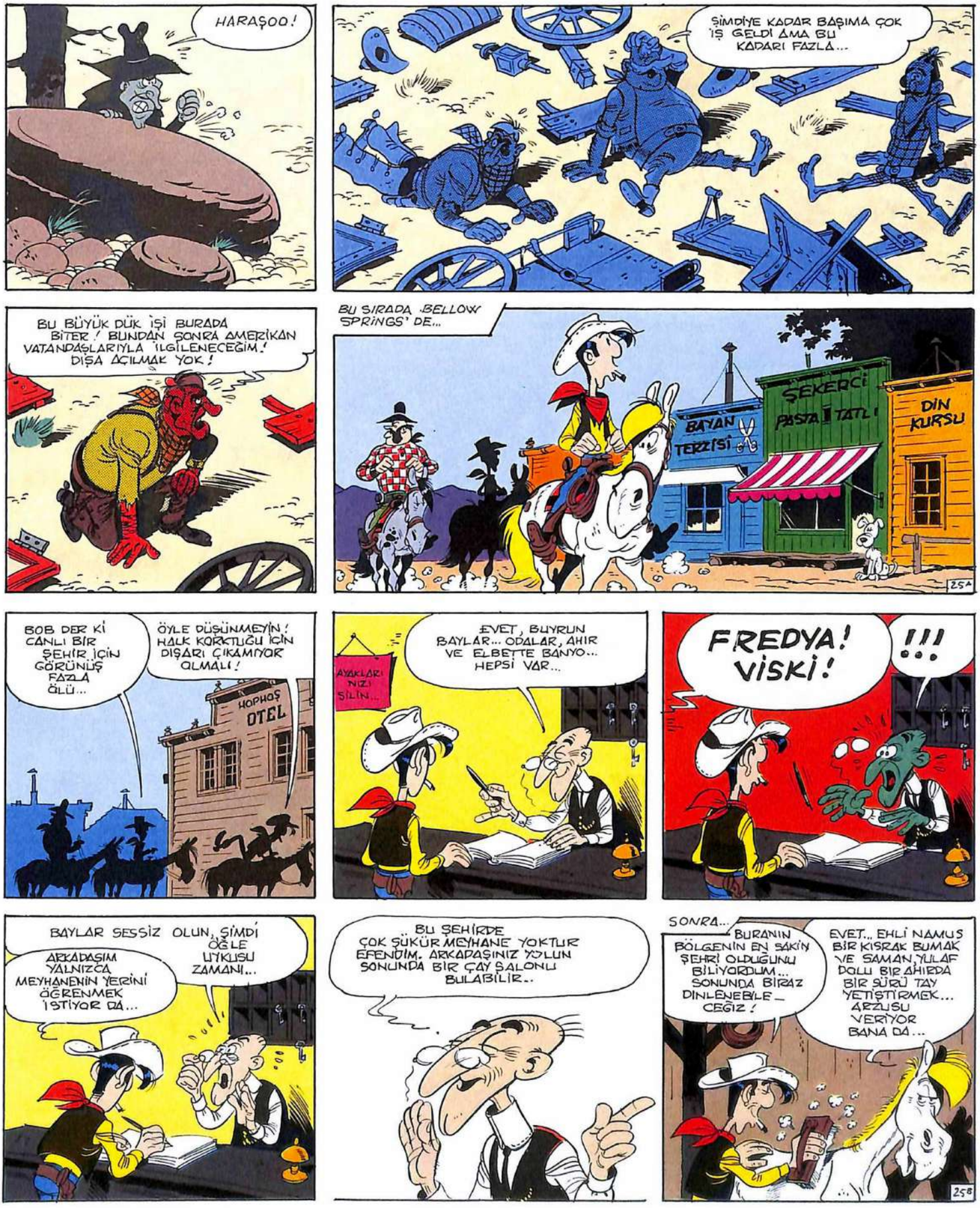

TAK !
TAK !
ERKEKSENİZ İÇERİ GİREBİLİR-SİNİZ !
BÜYÜK DÜK ABİLENE'Yİ DURGUN BULUYOR... YOLCU ARABASIYLA GEZİ YAPMAK İSTER...
YOLCU ARABASIYLA MI? AMA BU TEHLİKELİ... ARABADA ÇEŞİT ÇEŞİT YOLCU OLUR !
BÜYÜK DÜK. TUTKUYLA İSTER Kİ ARABAYA SALDIRILSIN !... VE BUNA BENZER ŞEYLER. HEYECAN ! HEMEN BUNU DÜZENLEYİN !
HEMEN SONRA...
Wells Fargo
BİR SONRAKİ ARABA MI ? EMPTY CROSSINGS'E BİR ARABA VAR AMA BOŞ YER VAR MI BİLMEM...
BANA BÜTÜN YERLER LAZIM.
İMKÂNSIZ ! BU ARABANIN BİR YIĞIN YOLCUSU VAR !
BANA ÖNCELİK TANIYAN BİR BELGE VAR ELİMDE... BAKANDAN...
20A
ÜSTELİK BİR DE EKİ VAR !
AH ! ŞİMDİ İŞ DEĞİŞİR...
Wells Fargo
TARİFE
HE ! HE ! HE !
HOTEL
AMAN NE GÜZEL RASTLANTI ! SALOONA MI GELİYORSUNUZ ?
YAZIK Kİ DEĞİL... ARABAYLA YOLA ÇIKILACAK...
MORRIS GOSCINNY
20B

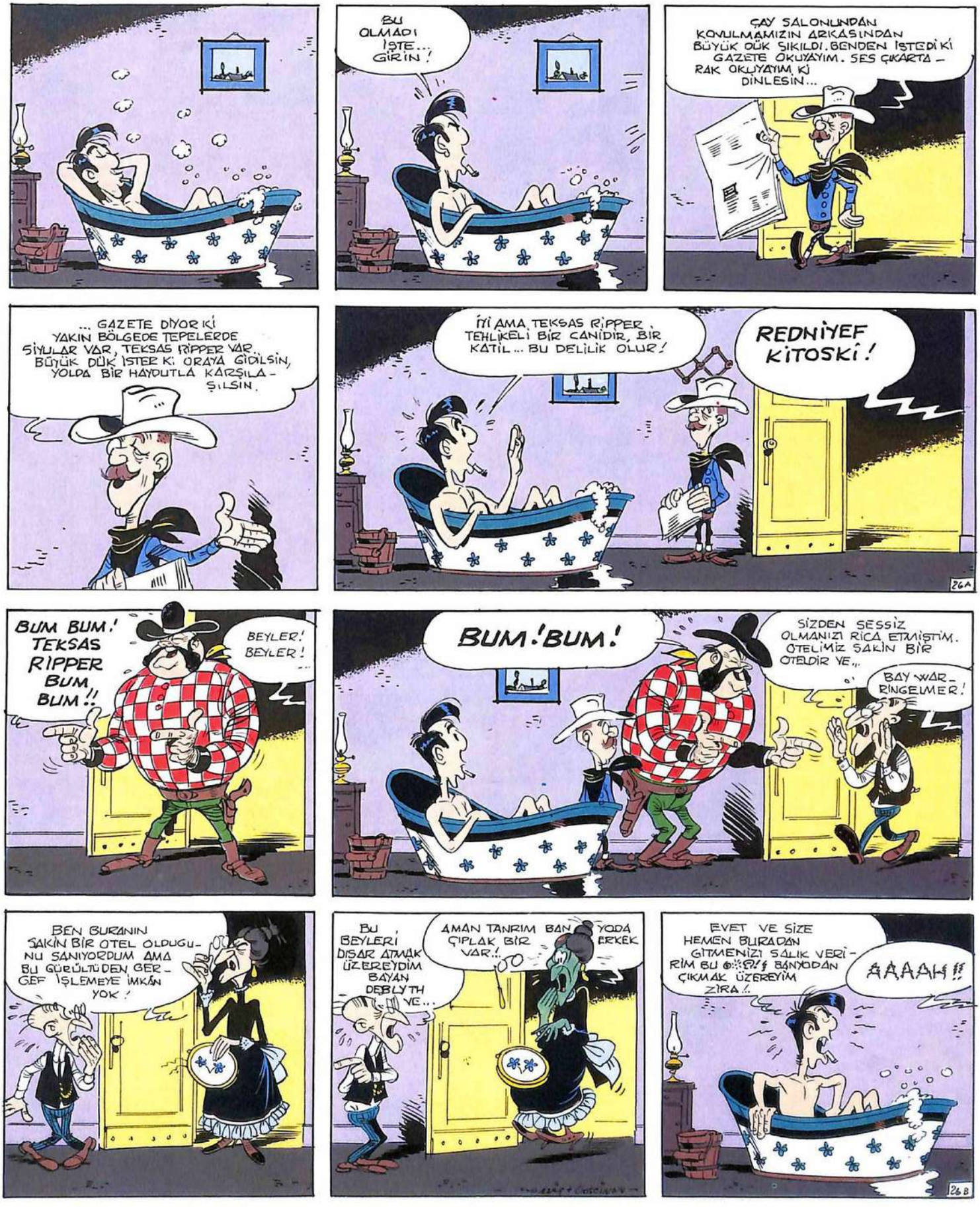

EEE LAURA? BÜYÜK DÜK'ÜN PLÂNINI ÖĞRENDİN Mİ?
HAYIR BİR ŞEY ÖĞRENE – MEDİM.
SENDE İŞ YOK! BEN WELLS FARGOT'DAKİ ADAMIMDAN RED KİT'İN ÖĞLEDEN SONRAKİ ARABADA BÜTÜN YERLERİ SATIN ALDIĞINI ÖĞRENDİM!
BÜYÜK DÜKE NE YAPACAKSIN?
DEVLET FİDYE ÖDERSE HİÇBİR ŞEY! YOKSA WASHINGTON'A PARÇALAR HALİNDE GİDER!
DAHA SONRA...
ÇABUK AÇIN! BEN LAURA LEGS!
BEKLEYİN!
TAK! TAK!
ARABA SALDIRIYA UĞRAYACAK! DOSTUNUZU KAÇIRACAKLAR! DAHA FAZLA SINI SÖYLEYEMEM!
SAĞ OL LAURA! SİZ GERÇEK BİR KÜÇÜK HANIM – EFENDİSİNİZ...
5
21A
ANLAŞILDIĞINA GÖRE BU ŞEHİRDE RAHATÇA YIKANACAĞIM BEN..
AÇIN YİNE BEN GELDİM!
!
TAK! TAK!
BEN GERÇEK BİR KÜÇÜK HANFENDİ DEĞİLİM! OTUZ YILDIR UZAKBATI'DA SÜRTÜYORUM! AMA DOSTUNUZ GERÇEK BİR BEYFENDİ! İŞTE BU YÜZDEN SİZE YARDIM EDİYORUM–
STABL
MÖÖÖÖ!..
AAA... REDNİYEF KİTOSKİ!
21B

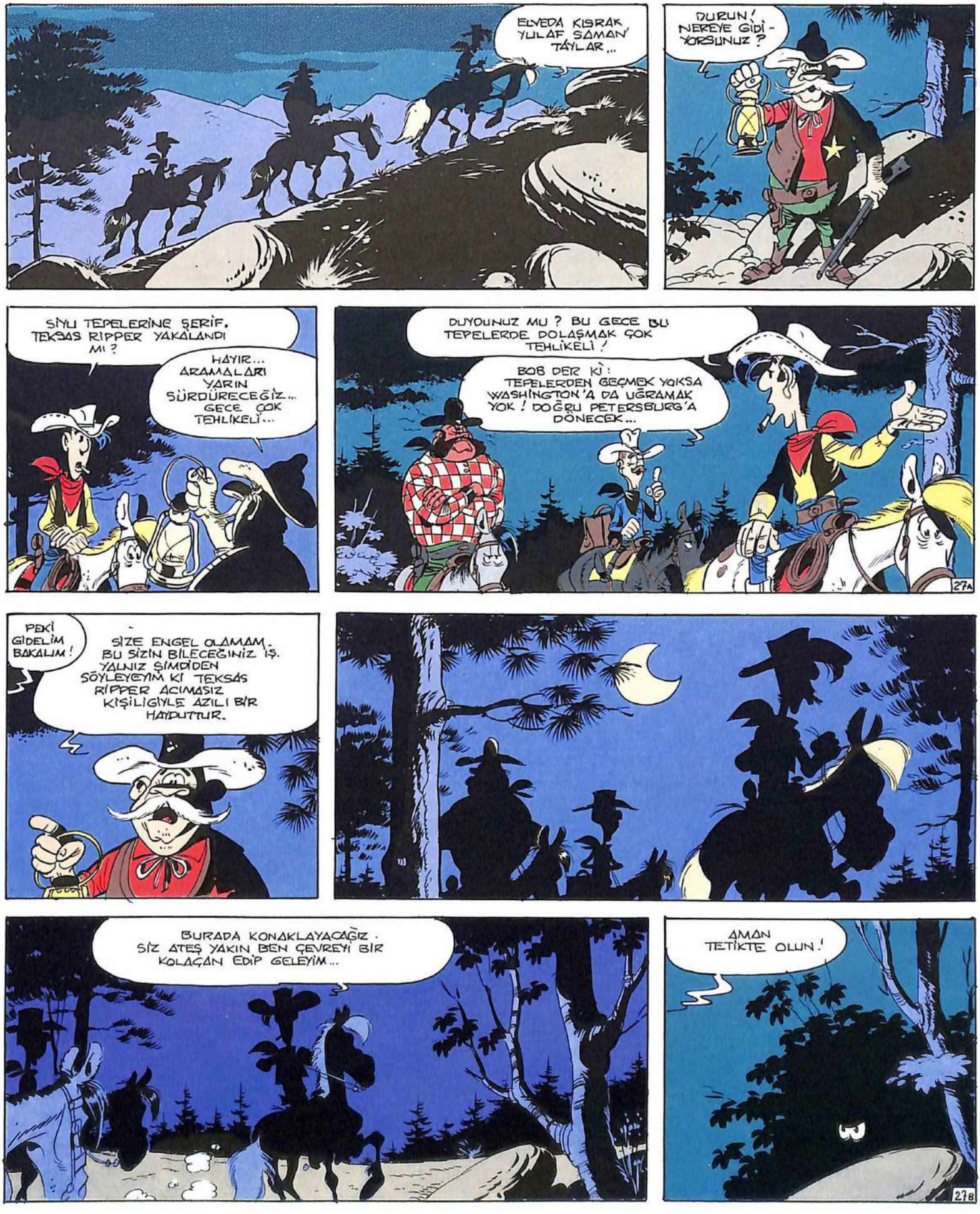

MÖÖÖÖÖ!
BAK HEMEN ŞURAYA GİDECEKSİN! ÖTEKİ İKİ ATI DA YANINDA GÖTÜR!
ANLADIN MI?
ŞEY... EVET.
EMPTY CROSSINGS YOLCULARI! ARABAYAAAA!
WELLS FARGO
HO HET HİKOYO!
BOB ŞAŞIRIYOR Kİ ARABA BOMBOŞ KALMIŞ.
EVET ÖLÜ MEVSİM!
22A
ARABA DOLDU!
NASIL DOLDU ??
WELLS FARGO
DEEHH! GİDİYORUZ!
HE! HE! HE!
SENİ DÜZENBAZ SENİ!
YAKALIM ŞURAYI
ATEŞE VERELİM!
TIK TAK! TIK TAK! TIK TAK!
22B

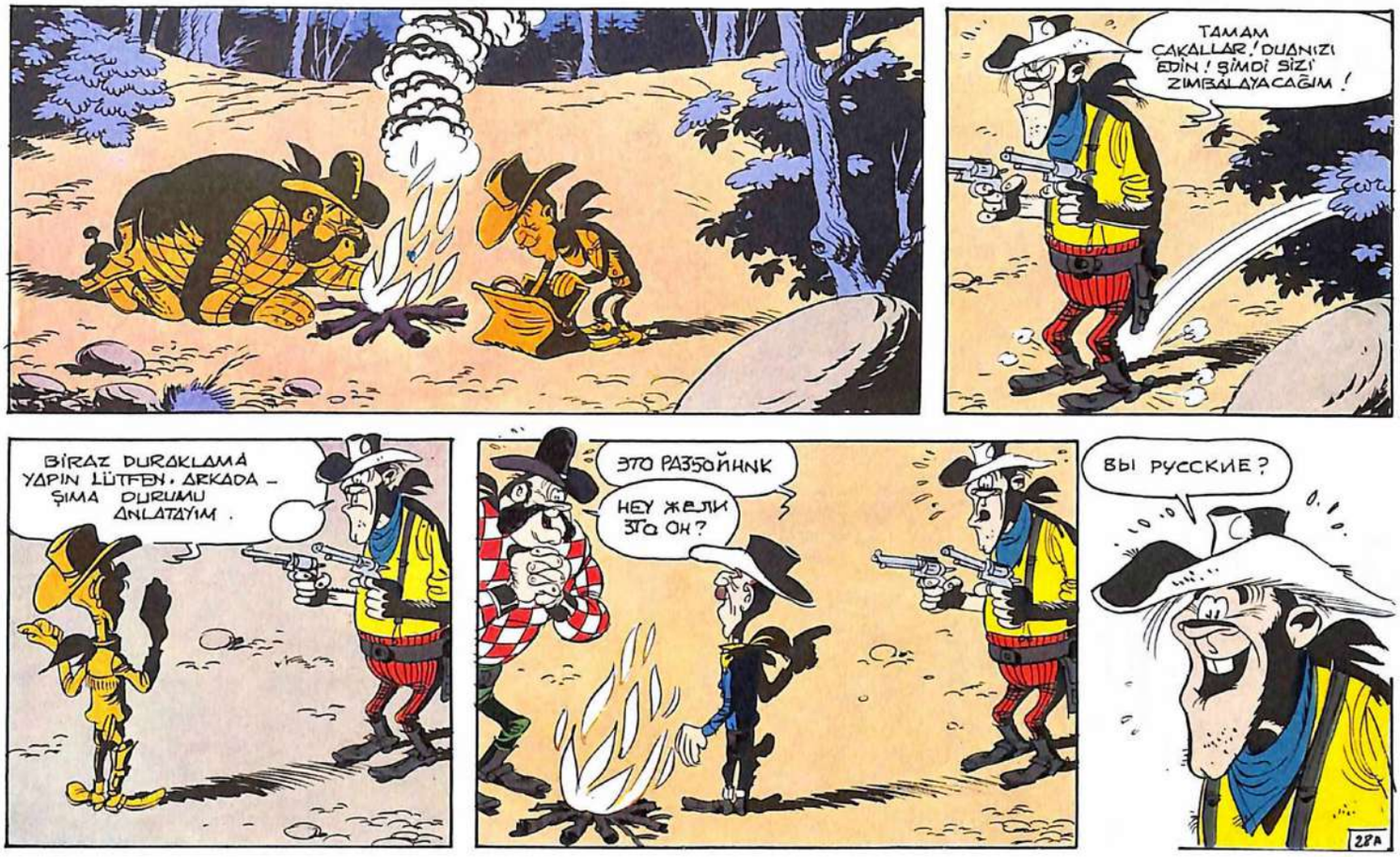

MHE CKYЧHO.
ALTESLERİNİN DURGUNLUKTAN CANI DARALIYOR...
HAKLI. EĞER BİR SÜRE İLGİNÇ BİR OLAY OLMAZSA ARABA DEĞİŞ - TİRECEĞİZ...
BİR SÜRE SONRA...
İŞTE! BU BİZE...
ARABADA MI YOLCULUK YAPACAĞIZ? BEN BATI'DA DOĞDUM VE BU İLK KEZ BAŞIMA GELİYOR.
ARABAYI DURDURUN!
AMA EMPTY CROSSINGS'E DAHA GELMEDİK Kİ!
23A
DOSTLARIMIN CANI SIKILMIŞ. YOLCULUĞU BİZ OLMADAN SÜRDÜR SEN!
İYİ AMA BENİM ORADA YAPACAK HİÇBİR ŞEYİM YOK! YOLCU OLMADIĞI-NA GÖRE BEN ABİLENE'E GERİ DÖNEYİM!
BİZ BU ARABA EMPTY CROSSINGS'E GİTSİN DİYE PARA ÖDEDİK! ORAYA GİT VE KİMSEYE DE BİR ŞEY ANLATMA!
OLDU! TAMAM!
BEYLER, ATLARA! SİZİN BELLOW SPRINGS'E GÖTÜRECEĞİM! BÖLGENİN EN HARE-KETLİ ŞEHRİDİR!
BÜYÜK DÜK ÇOK SAŞKIN Kİ YOL ÜSTÜNDE BU BEYGİRLERLE NASIL KARŞILAŞTIK?
RASTLANTI İŞTE ALBAY... RAST-LANTI...
23B


TİK TAK !
TİK TAK !
TİK TAK !
DUUUURRR !...
SAKIN KIPIRDAMA ! HER ŞEY YOLUNDA GİDECEK ARABACI ! SAM SEN ARKAYA, YOLCULARIN YANINA...
GİDİYORUZ ! SOLA DÖN !
SOLA MI ? AMA ORADAN EMPTY CROSSINGS'E GİDİLMEZ Kİ..!
24
SÖYLEDİĞİMİ YAP ARA - BACI ...
ŞİMDİ ANLADIM SİZ HAYDUT SUNUZ.
İYİ AMA BU ARABA BOMBOŞ !
NEE ?
GÜMBÜR!
MORRIS + GOSCINNY
25


HARAŞOO!
ŞİMDİYE KADAR BAŞIMA ÇOK İŞ GELDİ AMA BU KADARI FAZLA...
BU BÜYÜK DÜK İŞİ BURADA BİTER! BUNDAN SONRA AMERİKAN VATANDAŞLARIYLA İLGİLENECEĞİM! DIŞA AÇILMAK YOK!
BU SIRADA BELLOW SPRINGS' DE...
BAYAN TERZİSİ
ŞEKERCİ PASTA TATLI
DİN KURSU
25A
BOB DER Kİ CANLI BİR ŞEHİR İÇİN GÖRÜNÜŞ FAZLA ÖLÜ...
ÖYLE DÜŞÜNMEYİN! HALK KORKTUĞU İÇİN DIŞARI ÇIKAMIYOR OLMALI!
HOPHOŞ OTEL
AYAKLARINIZI SİLİN...
EVET, BUYRUN BAYLAR... ODALAR, AHIR VE ELBETTE BANYO... HEPSİ VAR...
FREDYA! VİSKİ!
!!!
BAYLAR SESSİZ OLUN, ŞİMDİ ÖĞLE UYKUSU ZAMANI...
ARKADAŞIM YALNIZCA MEYHANENİN YERİNİ ÖĞRENMEK İSTİYOR DA...
BU ŞEHİRDE ÇOK ŞÜKÜR MEYHANE YOKTUR EFENDİM. ARKADAŞINIZ YOLUN SONUNDA BİR ÇAY SALONU BULABİLİR..
SONRA...
BURANIN BÖLGENİN EN SAKİN ŞEHRİ OLDUĞUNU BİLİYORDUM... SONUNDA BİRAZ DİNLENEBİLE— CEĞİZ!
EVET... EHLİ NAMUS BİR KISRAK BUMAK VE SAMAN, YULAF DOLU BİR AHIRDA BİR SÜRÜ TAY YETİŞTİRMEK... ARZUSU VERİYOR BANA DA...
25B


BU OLMADI İŞTE... GİRİN!
ÇAY SALONUNDAN KOVULMAMIZIN ARKASINDAN BÜYÜK DÜK ŞIKILDI. BENDEN İSTEDİ Kİ GAZETE OKUYAYIM. SES ÇIKARTA - RAK OKUYAYIM Kİ DİNLESİN...
... GAZETE DİYOR Kİ YAKIN BÖLGEDE TEPELERDE SİYULAR VAR, TEKSAS RİPPER VAR. BÜYÜK DÜK İSTER Kİ ORAYA GİDİLSİN, YOLDA BİR HAYDUTLA KARŞILA - ŞILSIN.
İYİ AMA TEKSAS RİPPER, TEHLİKELİ BİR CANİDİR, BİR KATİL... BU DELİLİK OLUR!
REDNİYEF KİTOSKİ!
BUM BUM! TEKSAS RİPPER BUM, BUM!!
BEYLER! BEYLER!
BUM! BUM!
SİZDEN SESSİZ OLMANIZI RİCA ETMİŞTİM. OTELİMİZ SAKİN BİR OTELDİR YE,,
BAY WAR - RİNGELMER!
BEN BURANIN SAKİN BİR OTEL OLDUĞU - NU SANIYORDUM AMA BU GÜRÜLTÜDEN GER - GEF İŞLEMEYE İMKÂN YOK!
BU BEYLERİ DIŞARI ATMAK ÜZEREYDİM BAYAN DEBLYTH YE...
AMAN TANRIM BAN YODA ÇIPLAK BİR ERKEK VAR!!
EVET VE SİZE HEMEN BURADAN GİTMENİZİ SALIK VERİ - RİM BU @*?!$ BANYODAN ÇIKMAK ÜZEREYİM ZİRA!..
AAAAH!!


ELVEDA KISRAK YULAF SAMAN TAYLAR...
DURUN! NEREYE GİDİYORSUNUZ?
SİYU TEPELERİNE ŞERİF. TEKSAS RIPPER YAKALANDI MI?
HAYIR... ARAMALARI YARIN SÜRDÜRECEĞİZ... GECE ÇOK TEHLİKELİ...
DUYDUNUZ MU? BU GECE BU TEPELERDE DOLAŞMAK ÇOK TEHLİKELİ!
BOB DER Kİ: TEPELERDEN GEÇMEK YOKSA WASHINGTON'A DA UĞRAMAK YOK! DOĞRU PETERSBURG'A DÖNECEK...
27A
PEKİ GİDELİM BAKALIM!
SİZE ENGEL OLAMAM. BU SİZİN BİLECEĞİNİZ İŞ. YALNIZ ŞİMDİDEN SÖYLEYEYİM Kİ TEKSAS RİPPER ACIMASIZ KİŞİLİĞİYLE AZILI BİR HAYDUTTUR.
BURADA KONAKLAYACAĞIZ. SİZ ATEŞ YAKIN BEN ÇEVREYİ BİR KOLAÇAN EDİP GELEYİM...
AMAN TETİKTE OLUN!
27B


TAMAM ÇAKALLAR! DUANIZI EDİN! ŞİMDİ SİZİ ZIMBALAYACAĞIM!
BİRAZ DURAKLAMA YAPIN LÜTFEN. ARKADAŞIMA DURUMU ANLATAYIM.
ЭТО РАЗБОЙНИК
НЕУ ЖЕЛИ ЭТО ОН?
ВЫ РУССКИЕ?
28A

♪...НЕ ВСТРЕЧАЛ БЫ ВАС ♪
♫ НЕ СТРАДАЛ БЫЯ !!... ♫
!!!
TEKSAS RİPPER'İN BABASI! HIK! RUSYADAN GELMEMİŞ... HIK..! KENDİSİ ÇOK COŞTU... HIK.. BÜYÜK DÜK LEONİD İLE TANIŞINCA.. HIK..!
REDNYEF KİTOSKİ... VASSİLİ VİSSANİO ROVİÇ RİPPER...
ОЧЕНЬ ПРИЯТНО.
28B

SONRA...

TEKS, SEN BİR HAYDUTSUN AMA BÜYÜK DÜKÜN KORUMASI ALTINDASIN. SENİ SERBEST BIRAKIYORUM. AMA ŞERİF VE ADAMLARI SENİ BEKLİYOR!

BENİM İÇİN ENDİŞELENME!

BİR SONRAKİ ŞEHİRDE MOLA VERECEĞİZ. NEREYE GİDECEĞİMİZE DÜK KARAR VERECEK!

GRASSY JUNCTION

YABANCI! BU ŞEHRİN EN ZENGİN İKİ ADAM: CELLAT İLE CENAZE LEVAZIMATÇISIDIR.

29A

ALTESLERİ GİDECEĞİ YERİ SEÇMEK İÇİN GAZETE SATIN ALMAK İSTER Kİ BASKIN NERESİ OLSUN...

ANLADIM... BEN HALLEDERİM. SİZ OTELE GİDİN..

GAZETE

GRASSY JONCTION BASKI İŞLERİ...

GAZETE ALMAK İSTİYORUM...

BEKLEYİN BASKIYI BİTİRMEK ÜZEREYİZ!

BEN DE BÜTÜN GAZETELERİ ALMAK İSTİYORUM!..

BU DURUMDA BİRAZ DAHA BEKLEYECEKSİNİZ. TİRAJI BİRAZ ARTTIRACAĞIZ.

29B

BUYRUN, HEPSİ SİZİN!
MÜKEMMEL!. ŞİMDİ HEPSİNİ YAKIN!

DUYDUN MU TOMMY? ÇABUK! GAZETECİ OLMAK İSTİYORSAN HIZLI HAREKET ETMEYİ ÖĞRENMELİSİN! ÇABUK YAK HEPSİNİ!.
PEKİ PATRON!

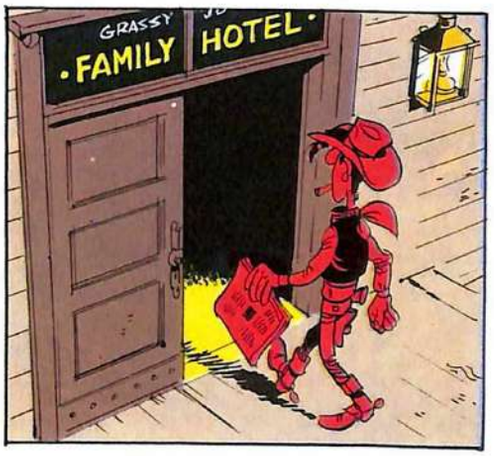
NUGGET TOWN... NEYİN NESİ?
BİR ALTIN ARAYICILARI ŞEHRİ. AMA ALTIN FALAN KALMADI. BU YÜZDEN DE ÖLÜ BİR ŞEHİR, HAYALET BİR ŞEHİR...

GÜZEL! ŞİMDİ BENİM İÇİN TEK NÜSHALIK ÖZEL BASKI YAPACAKSINIZ! GAZETEDE ÖNEMSİZ HABERLER YER ALACAK VE BAŞ SAYFADA DA BENİM SİZE YAZDIRACAĞIM HABER...

" NUGGET TOWD'DA ALTIN BULUNDU! BU HABER ÇILGIN BİR KALABALIĞI BURAYA ÇEKTİ. SERSERİLER HAYDUTLAR, DÜZENBAZLAR..."
"..DÜZENBAZLAR..."
30A

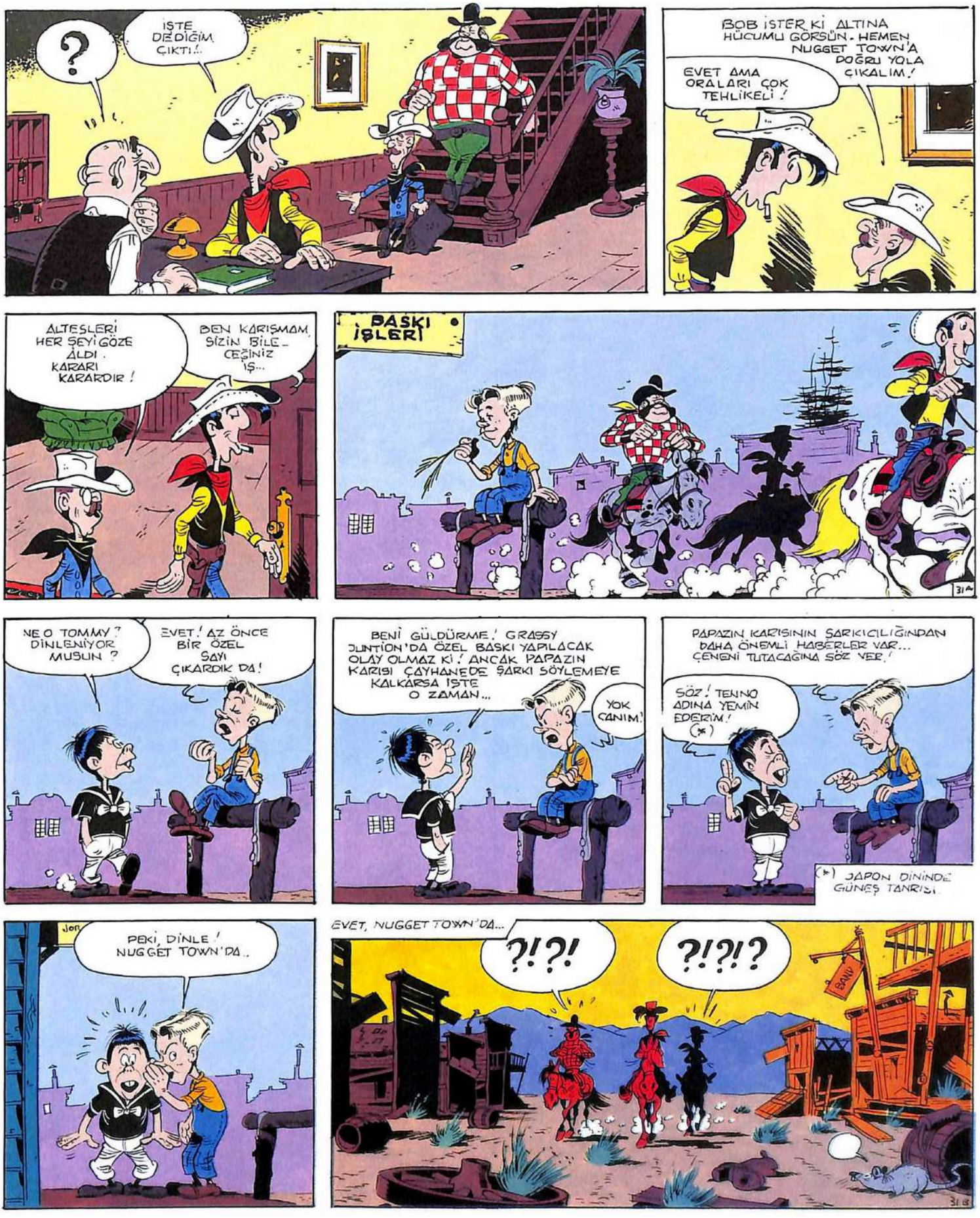
"...KISACASI BU DURUM ŞEHRİ UZAK BATI'NIN EN TEHLİKELİ YERİ HALİNE GETİRDİ."
TAMAM! ŞİMDİ HEMEN BASIN!

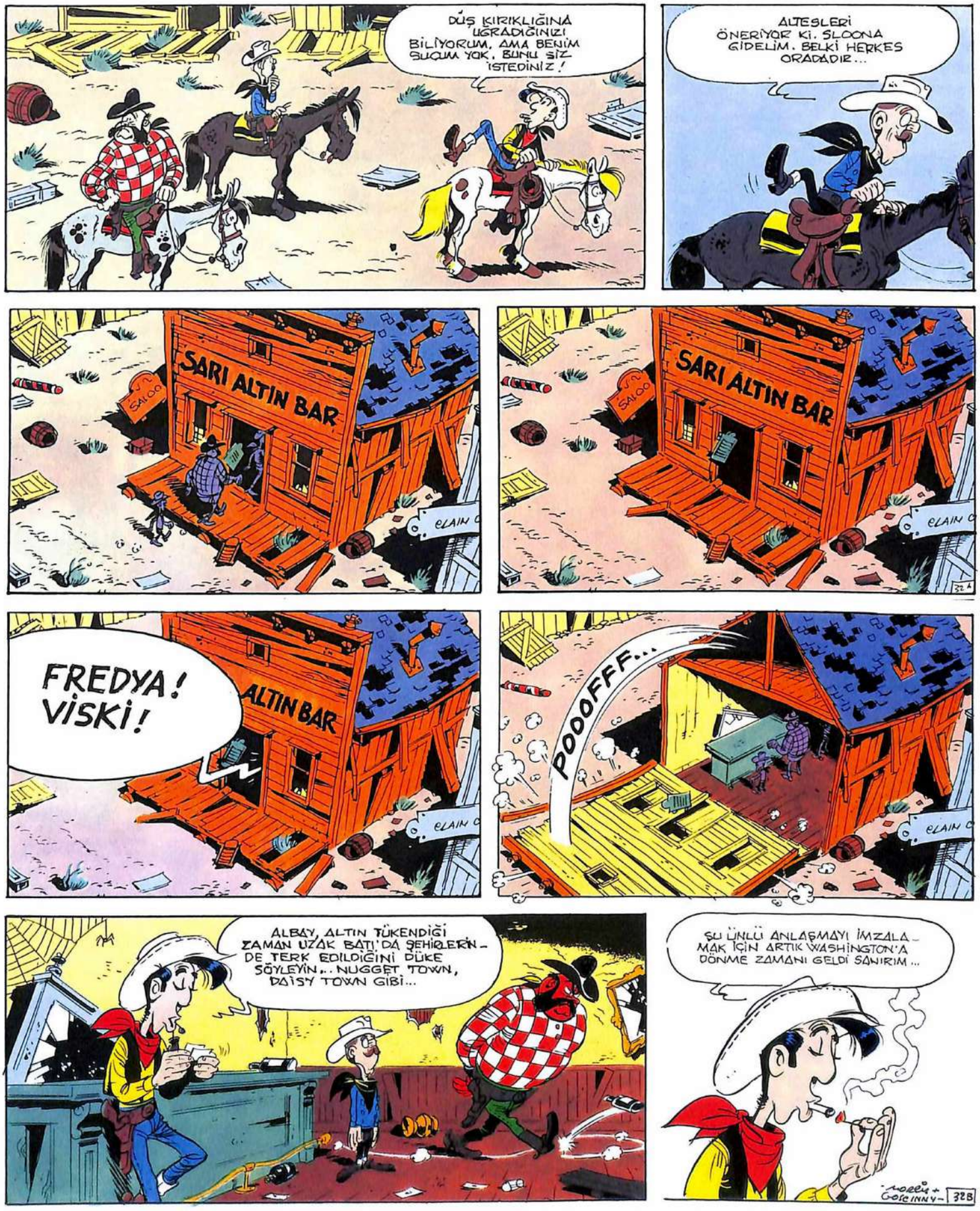
TOMMY! ÖZEL BASKI! GEL YARDIM ET!
PEKİ PATRON!


GRASSY
FAMILY
HOTEL

SİZE BİLDİRİRİM Kİ BOB'UN CANI SIKILIYOR. MERAKLA GAZETEYİ BEKLİYOR!
BUYRUN... DUMANI ÜSTÜNDE!
RECEPTION

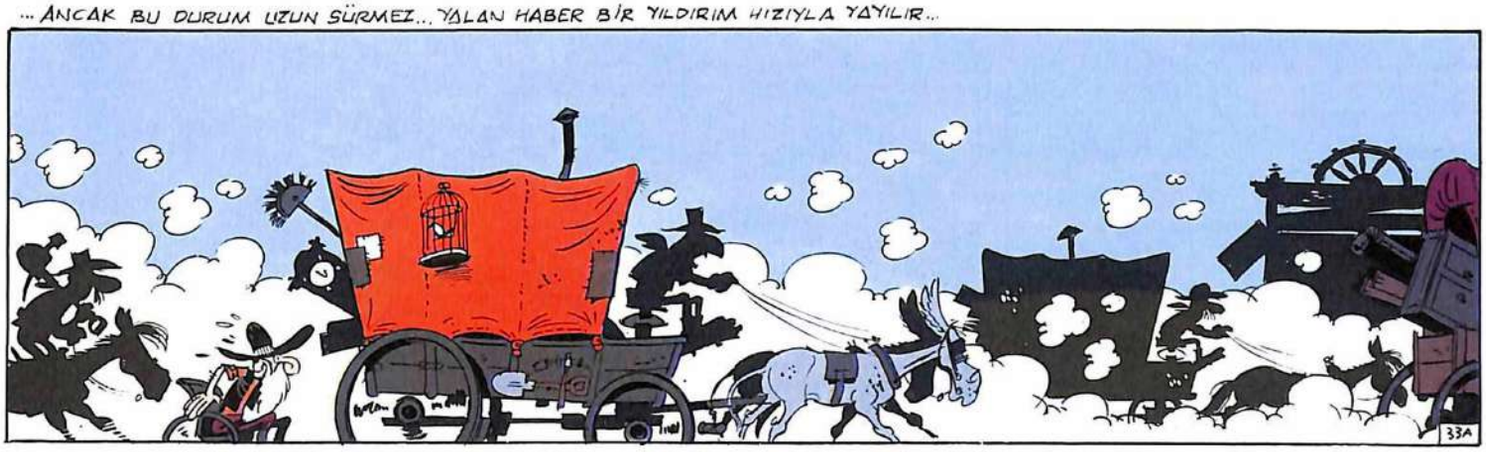
ODANIZIN ANAHTARINI İSTERMİSİNİZ?!
HAYIR. HESAP LÜTFEN. GİDİYORUZ SANIYORUM!
30B


?
İŞTE DEDİĞİM ÇIKTI!..
BOB İSTER Kİ ALTINA HÜCUMU GÖRSÜN - HEMEN NUGGET TOWN'A DOĞRU YOLA ÇIKALIM!
EVET AMA ORALARI ÇOK TEHLİKELİ!
ALTEŞLERİ HER ŞEYİ GÖZE ALDI. KARARI KARARDIR!
BEN KARIŞMAM SİZİN BİLE-CEĞİNİZ İŞ...
BASKI İŞLERİ
NE O TOMMY? DİNLENİYOR MUSUN?
EVET! AZ ÖNCE BİR ÖZEL SAYI ÇIKARDIK DA!
BENİ GÜLDÜRME! GRASSY JUNTION'DA ÖZEL BASKI YAPILACAK OLAY OLMAZ Kİ! ANCAK PAPAZIN KARISI ÇAYHANEDE ŞARKI SÖYLEMEYE KALKARSA İŞTE O ZAMAN...
YOK CANIM!
PAPAZIN KARISININ ŞARKICILIĞINDAN DAHA ÖNEMLİ HABERLER VAR... ÇENGNİ TUTACAĞINA SÖZ VER!
SÖZ! TENNO ADINA YEMİN EDERİM! (*)
(*) JAPON DİNİNDE GÜNEŞ TANRISI.
PEKİ, DİNLE! NUGGET TOWN'DA..
EVET, NUGGET TOWN'DA...
?!?!
?!?!?
BANK


DÜŞ KIRIKLIĞINA UĞRADIĞINIZI BİLİYORUM, AMA BENİM SUÇUM YOK. BUNU SİZ İSTEDİNİZ!
ALTESLERİ ÖNERİYOR Kİ, SLOONA GİDELİM. BELKİ HERKES ORADADIR...
SALOON
SARI ALTIN BAR
ELAIN C
SALOON
SARI ALTIN BAR
ELAIN C
FREDYA! VİSKİ!
ALTIN BAR
ELAIN C
PDDOFFF...
ELAIN C
ALBAY, ALTIN TÜKENDİĞİ ZAMAN UZAK BATI'DA ŞEHİRLERİN-DE TERK EDİLDİĞİNİ DÜKE SÖYLEYİN... NUGGET TOWN, DAİSY TOWN GİBİ...
ŞU ÜNLÜ ANLAŞMAYI İMZALA-MAK İÇİN ARTIK WASHİNGTON'A DÖNME ZAMANI GELDİ SANIRIM...
MORRİS + GOSCINNY- 328

ÜÇ YOLCUMUZ BİR KEZ DAHA BİR ŞEHRİ TERK EDERLER... ISSIZLIĞINI SÜRDÜREN BİR ŞEHRİ...

...ANCAK BU DURUM UZUN SÜRMEZ... YALAN HABER BİR YILDIRIM HIZIYLA YAYILIR...

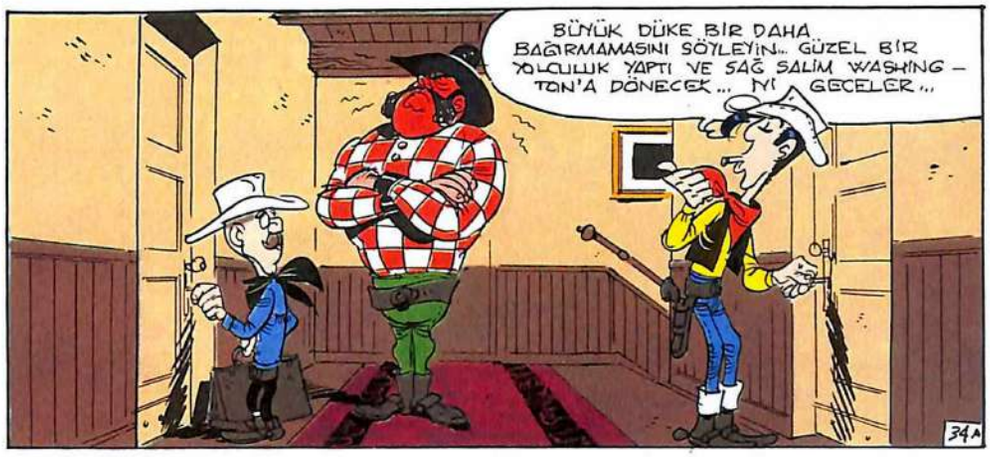


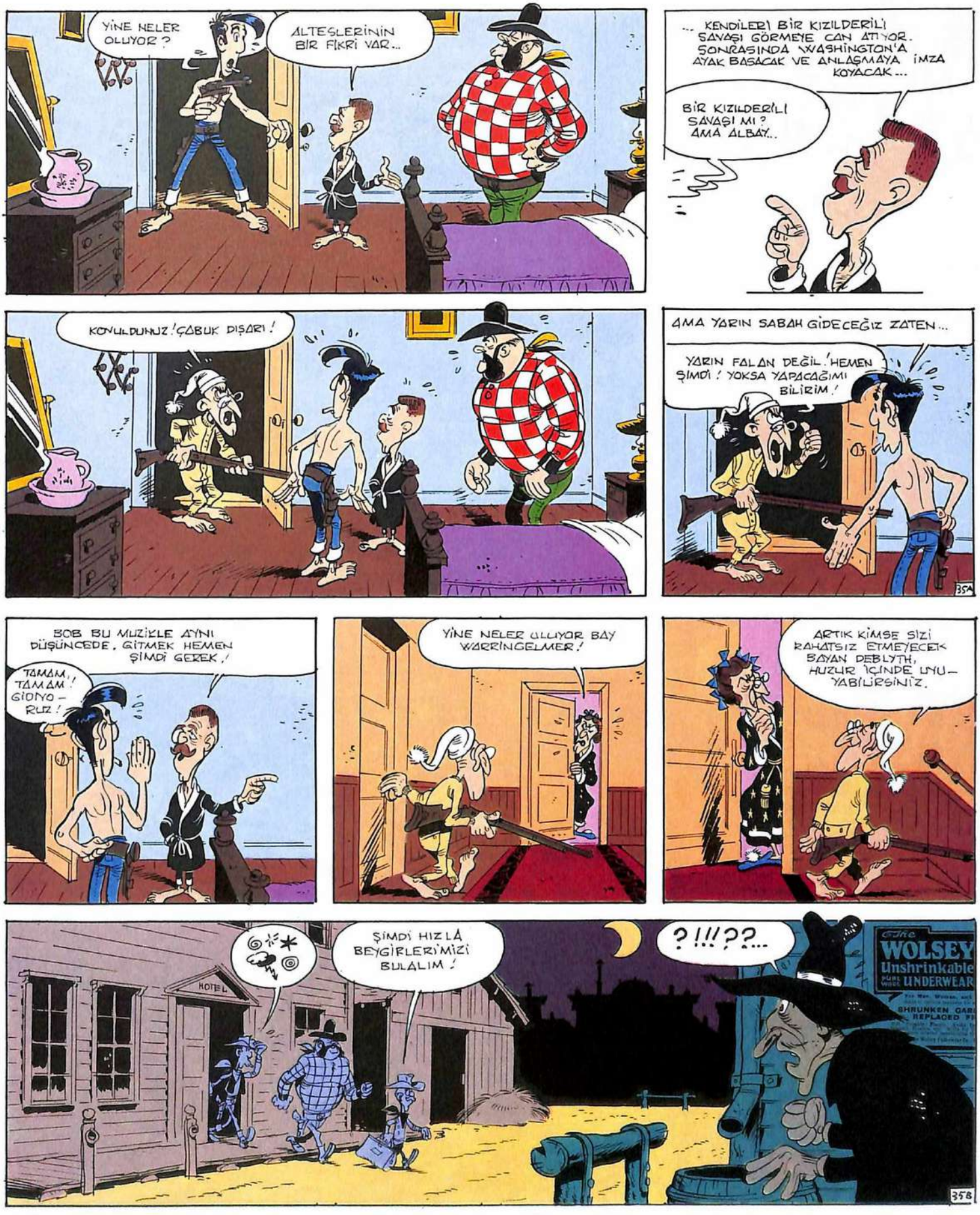
...VE NUGGET TOWN'DA İKİNCİ BİR ALTINA HUCUM COSKUSU YARATILMASI İÇİN BİRKAÇ SAAT YETER...

BUNA KARŞILIK, HABERİN ÇIKTIĞI GRASSY JUNCTION ŞEHRİ ÖLÜ BİR ŞEHRE DÖNÜŞMEYE BAŞLAR...

BELLOW SPRINGS'TE HOPHOŞ OTELDE .

SİZİN YÜZÜNÜZDEN AZ DAHA BAYAN DEBLYTH OTELDEN GİDİYORDU !..
BURADAN GİDİYORUZ.YALNIZ BİR GECE KALIP YARIN SABAH WASHİNGTON'A DOĞRU YOLA ÇIKACAĞIZ ...
AYAKLARI-NIZI SİLİ-NİZ.




YİNE NELER OLUYOR ?
ALTEŞLERİNİN BİR FİKRİ VAR...
... KENDİLERİ BİR KIZILDERİLİ SAVAŞI GÖRMEYE CAN ATIYOR. SONRASINDA WASHİNGTON'A AYAK BASACAK VE ANLAŞMAYA İMZA KOYACAK...
BİR KIZILDERİLİ SAVAŞI MI ? AMA ALBAY..
KONULDUNUZ ! ÇABUK DIŞARI !
AMA YARIN SABAH GİDECEĞİZ ZATEN...
YARIN FALAN DEĞİL ! HEMEN ŞİMDİ ! YOKSA YAPACAĞIMI BİLİRİM !
BOB BU MUZİKLE AYNI DÜŞÜNCEDE. GİTMEK HEMEN ŞİMDİ GEREK !
TAMAM, TAMAM ! GİDİYO - RUZ !
YİNE NELER OLUYOR BAY WARRİNGELMER !
ARTIK KİMSE SİZİ RAHATSIZ ETMEYECEK BAYAN DEBLYTH, HUZUR İÇİNDE UYU - YABİLİRSİNİZ.
ŞİMDİ HIZLA BEYGİRLERİMİZİ BULALIM !
?!!!??...
HOTEL
The WOLSEY Unshrinkable UNDERWEAR
SHRUNKEN GAR REPLACED FR
35A
35B

HOTEL

GÜMBÜRR!
OTEL
36A

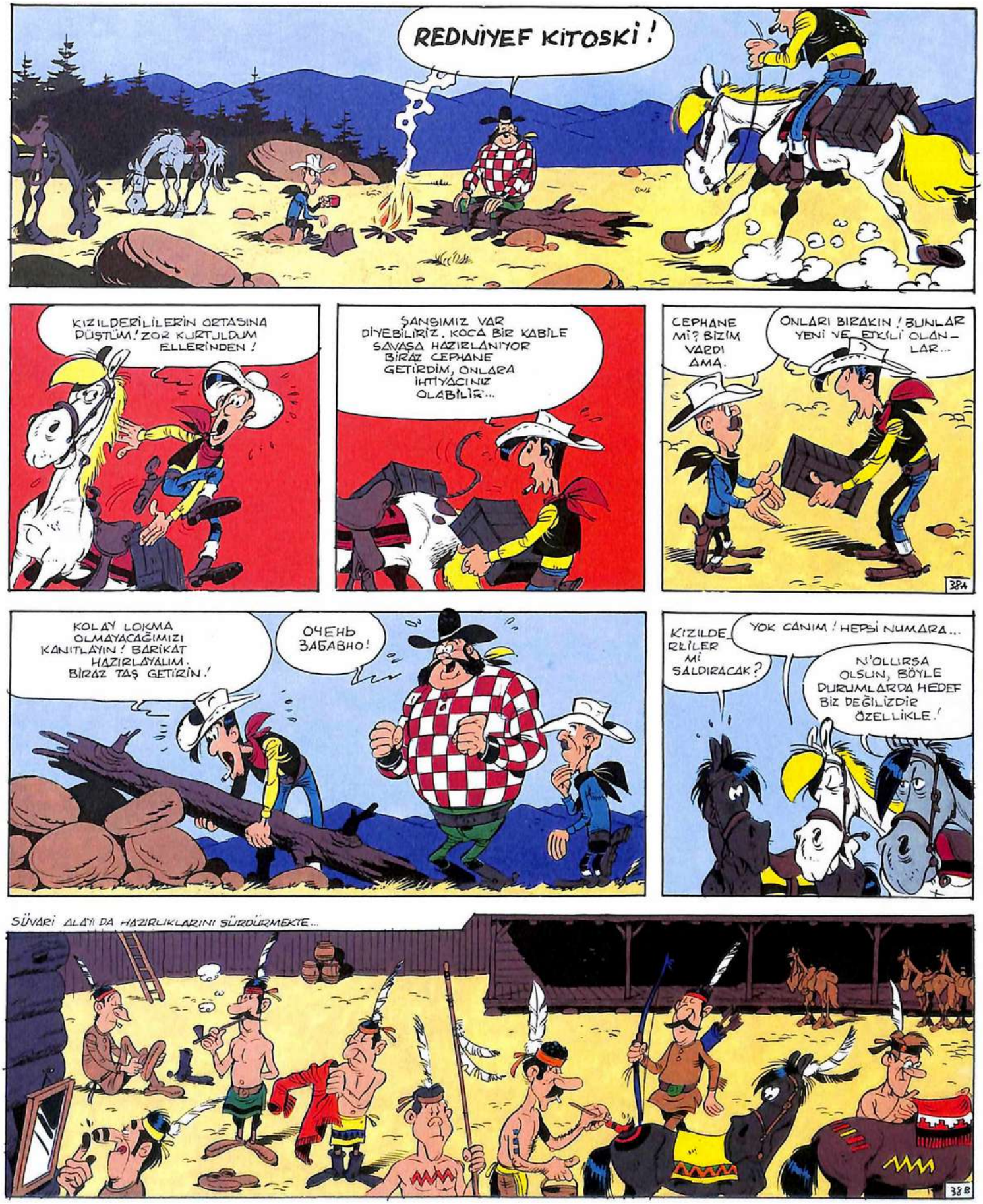
HEYAAYA!
BAY WARRINGELMER! YARIN SABAH HESABIMI KESİN! BU OTELDE BİR GÜN BİLE KALAMAM ARTIK!
AYAKLARINIZI SİLİNİZ

BÜYÜK DÜK, BİR KIZILDERİLİ SAVAŞINI GÖRDÜKTEN SONRA WASHINGTON'A DÖNMEYE SÖZ VERİYOR DEĞİL Mİ?
DA!DA! FENİMORE COOPER! DAN DAN!.. UGH! UGH!

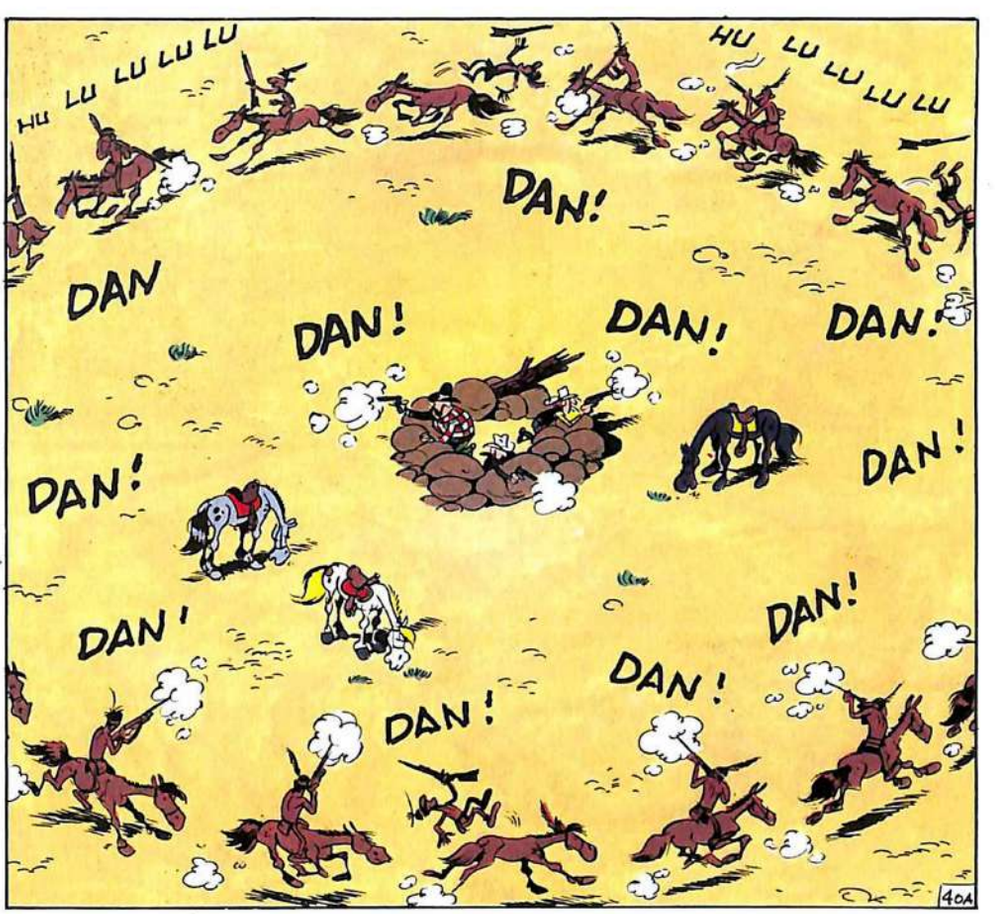
GÜZEL. ŞİMDİ KIZILDERİLİLERİN BÖLGESİNDEYİZ. MOLA VERİYORUZ. BEN ÇEVREYİ KOLAÇAN EDEYİM...
AHHA! ÇEVRE! DA DA!

BURALARDA BİR SİVARİ KIŞLASI OLMALI. GİDİP YARDIM İSTEYELİM...
36B

GARNİZON
GARNİZONUN KOMUTANINI GÖRMEK İSTİYORUM...
ALBAY MAXTER'LE Mİ? KİMSİNİZ?
DURUMUNUZU ANLIYORUM RED KİT. SİZE YARDIM ETMEYE HAZIRIM... AMA BU BÖLGEDE KIZILDERİLİLER...
YALANDAN SAVAŞACAK DOST BİR KABİLEYE İHTİYACIMIZ VAR...
ÜZGÜNÜM RED. BURADA DÖRT KOL İSKANBİL OYNAYACAK KADAR BİLE YERLİ YOK...
O ZAMAN SİZİN BİRLİĞİNİZ DÜŞMAN KABİLESİ ROLÜ OYNAYACAK ALBAYIM!
37A
HIMMM... ASKERLERE ANLATILMASI ZOR BİR DURUM. AMA DEVLETİMİZİN ÇIKARLARI SÖZ KONUSUYSA BİR ŞEYLER YAPABİLİRİM...
... BİR KAZA ÇIKMAMASI İÇİN KURU SIKI MERMİ KULLANACAĞIZ... BANA DA KURU SIKI CEPHANE VERİN...
BULUŞACAĞIMIZ YERİ VE SAATİ BİLİYORSUNUZ ALBAYIM... HOŞÇA KALIN!
MERAK ETMEYİN RED KİT... HAREKÂTI BİZZAT BEN YÜRÜTECEĞİM..
GARNİZON
37B

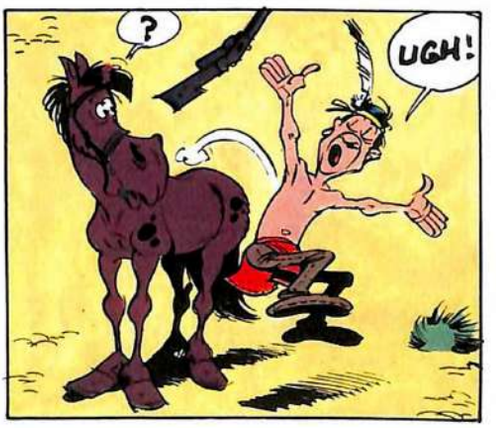

REDNİYEF KİTOSKİ!
KIZILDERİLİLERİN ORTASINA DÜŞTÜM! ZOR KURTULDUM ELLERİNDEN!
ŞANSIMIZ VAR DİYEBİLİRİZ. KOCA BİR KABİLE SAVAŞA HAZIRLANIYOR BİRAZ CEPHANE GETİRDİM, ONLARA İHTİYACINIZ OLABİLİR...
CEPHANE Mİ? BİZİM VARDI AMA.
ONLARI BIRAKIN! BUNLAR YENİ VE ETKİLİ OLAN-LAR...
KOLAY LOKMA OLMAYACAĞIMIZI KANITLAYIN! BARİKAT HAZIRLAYALIM. BİRAZ TAŞ GETİRİN!
ОЧЕНЬ ЗАБАВНО!
KIZILDE-RİLİLER Mİ SALDIRACAK?
YOK CANIM! HEPSİ NUMARA...
N'OLURSA OLSUN, BÖYLE DURUMLARDA HEDEF BİZ DEĞİLİZDİR ÖZELLİKLE.
SÜVARİ ALAYI DA HAZIRLIKLARINI SÜRDÜRMEKTE...

TEĞMENİM, ÇAVUŞLARIN BAŞLARINA ERLERDEN DAHA FAZLA TÜY TAKMA HAKLARI VAR MI?
BİLMİYORUM ÇAVUŞ, ALBAYA SORUN, İŞTE GELİYOR...
ALAYIN SÜVARİLERİ! NE YAPACAĞINIZI BİLİYORSUNUZ! İŞİNİZİ İYİ YAPIN! ŞİMDİ KOMUTAM ALTINDA SAVAŞ NARALARI ATACAĞIZ! BAĞIRIN!
HU LU LU HU LU LU LU HU LU LU LU...
ÇOK İYİ... ÇOK İYİ. ÇOK İYİ DEDİM! SUSUNNN!
MIMI
39A
ŞİMDİ ÖLÜLERİ GÖRELİM!..
ÖLÜLER! DİKKATTT! EL KALDIIIRR!
MIMI
ÇAVUŞ! SİZ DE ÖLÜLERDEN BİRİYDİNİZ SANIYORUM!
EVET ALBAYIM! AMA BEN YALNIZCA YARALANIP KAHRAMANCA DİRENMENİN...
ÇAVUŞ! BU SAVAŞ SIRASINDA ÖLMÜŞ OLACAKSINIZ! HEPSİ BU ANLAŞILDI MI?
EVET ALBAYIM!
GÜZEL! ŞİMDİ YOLA ÇIKIYORUZ! SÜVARİLER HEP ZAMANINDA GETİŞİR!
GUSINHA
398

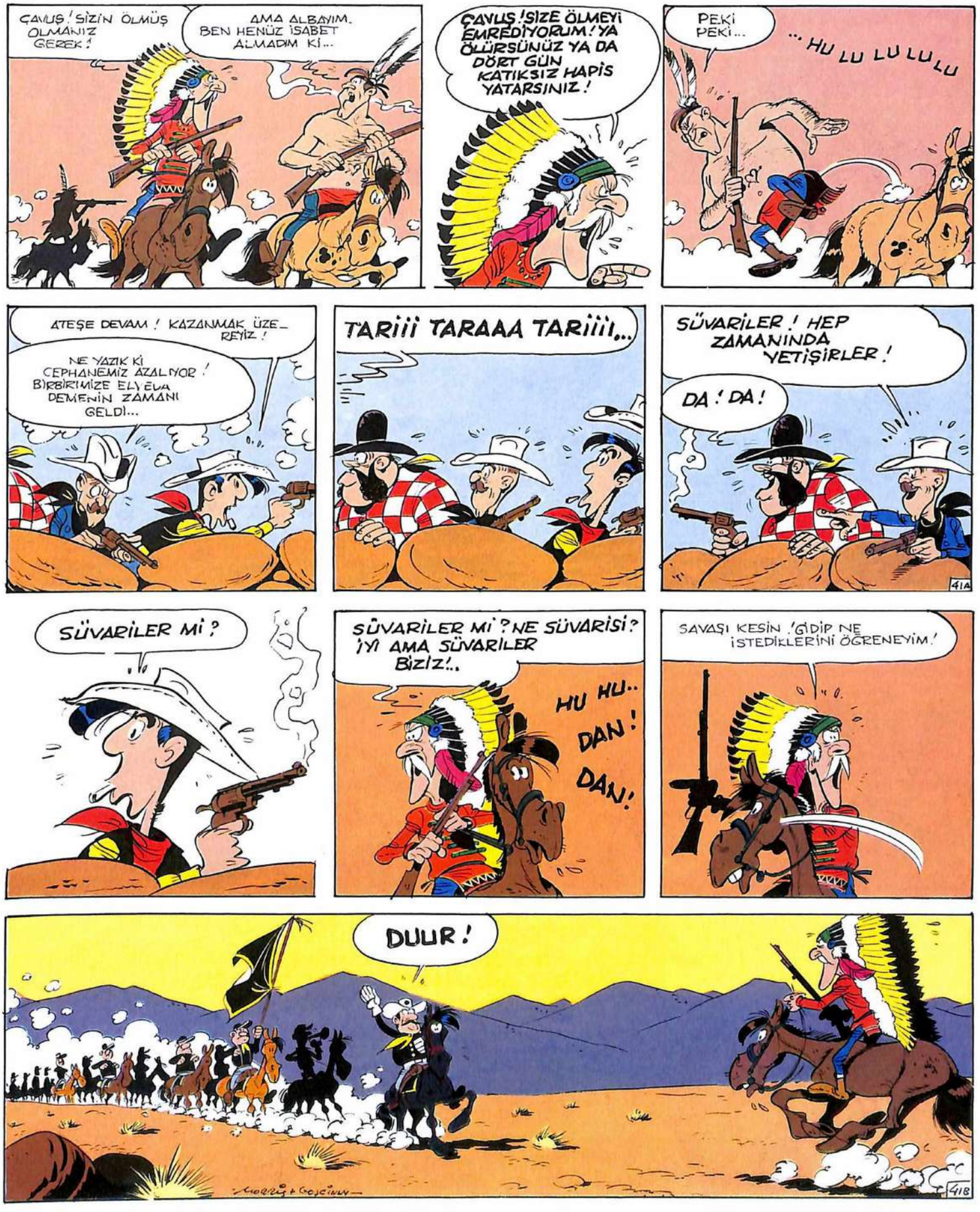


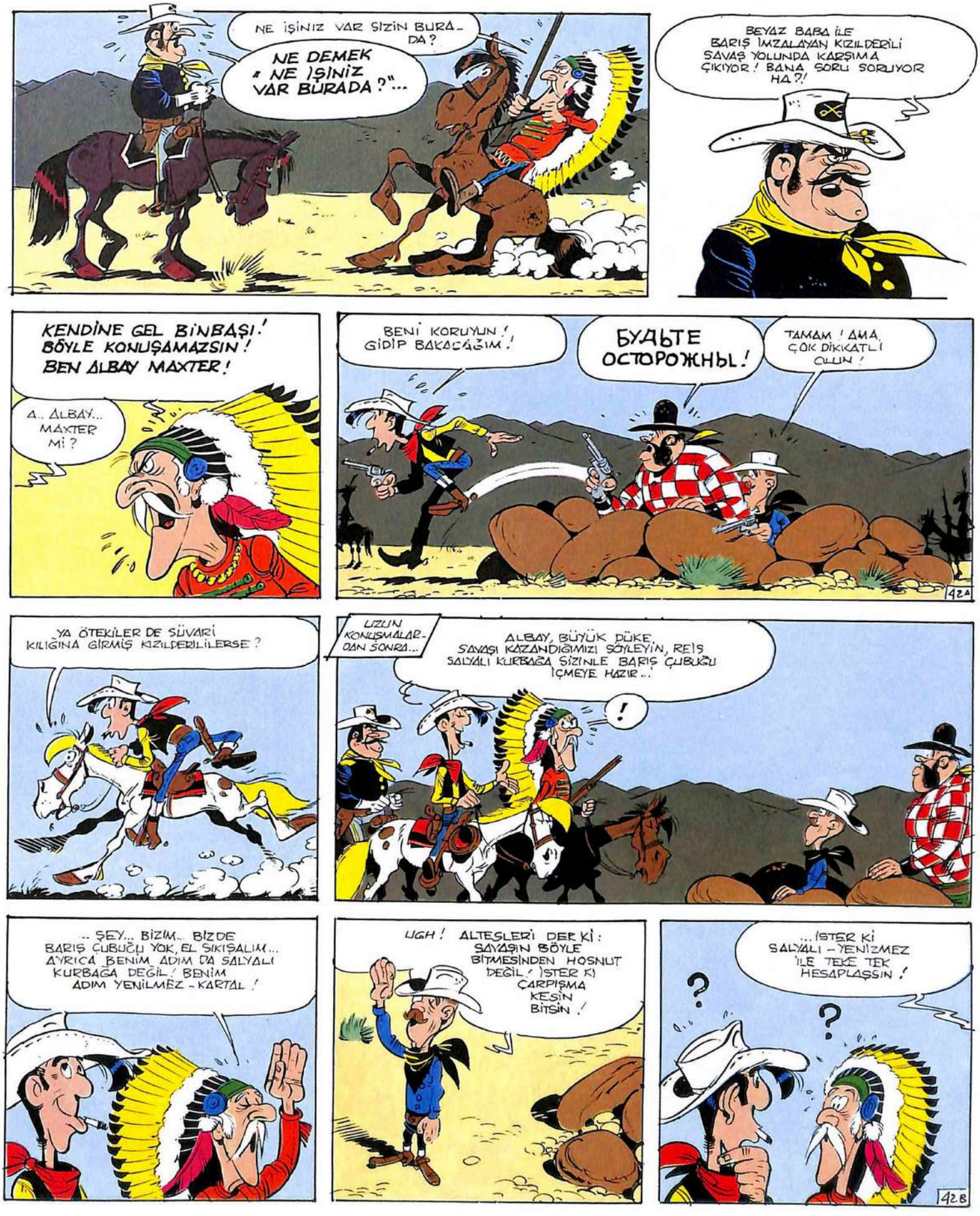
OYUNCULARIN YETENEKLERİ FARKLIYDI. KİMİ MELODRAM OYUNCUSU GİBİYDİ...

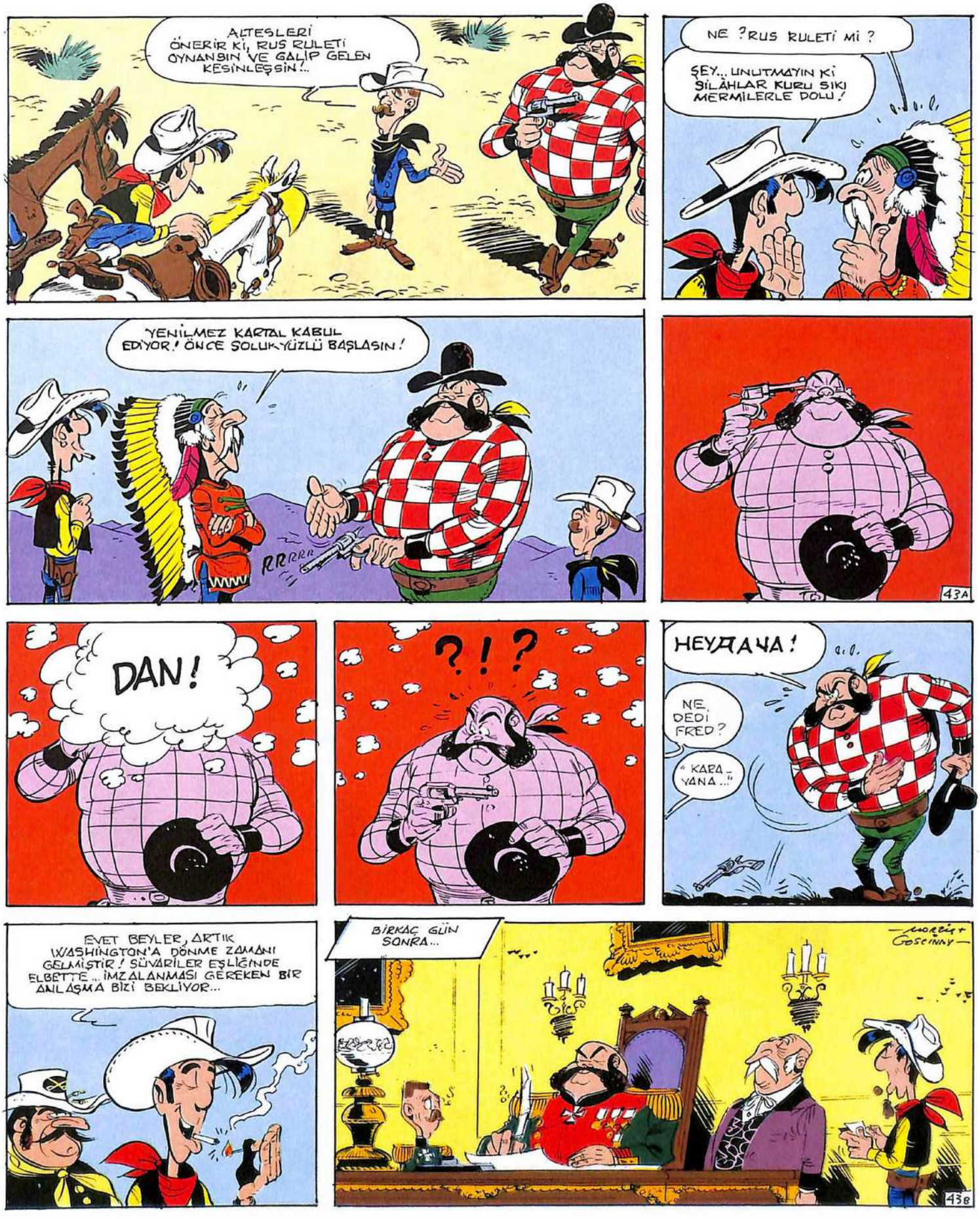
... KİMİ ATINI DURDURDUKTAN SONRA YERE DÜŞÜYORDU...



AMA YAKIN BİR TEPENİN ÜSTÜNDE...


ÇAVUŞ! SİZİN ÖLMÜŞ OLMANIZ GEREK!
AMA ALBAYIM. BEN HENÜZ İSABET ALMADIM Kİ...
ÇAVUŞ! SİZE ÖLMEYİ EMREDİYORUM! YA ÖLÜRSÜNÜZ YA DA DÖRT GÜN KATIKSIZ HAPİS YATARSINIZ!
PEKİ PEKİ...
...HU LU LU LU LU
ATEŞE DEVAM! KAZANMAK ÜZEREYİZ!
NE YAZIK Kİ CEPHANEMİZ AZALIYOR! BİRBİRİMİZE ELVEDA DEMENİN ZAMANI GELDİ...
TARIII TARAAA TARIII...
SÜVARİLER! HEP ZAMANINDA YETİŞİRLER!
DA! DA!
41A
SÜVARİLER Mİ?
SÜVARİLER Mİ? NE SÜVARİSİ? İYİ AMA SÜVARİLER BİZİZ!..
HU HU.. DAN! DAN!
SAVAŞI KESİN! GİDİP NE İSTEDİKLERİNİ ÖĞRENEYİM!
DUUR!
418


NE İŞİNİZ VAR SİZİN BURADA?
NE DEMEK "NE İŞİNİZ VAR BURADA?"...
BEYAZ BABA İLE BARIŞ İMZALAYAN KIZILDERİLİ SAVAŞ YOLUNDA KARŞIMA ÇIKIYOR! BANA SORU SORUYOR HA?!
KENDİNE GEL BİNBAŞI! BÖYLE KONUŞAMAZSIN! BEN ALBAY MAXTER!
A.. ALBAY... MAXTER Mİ?
BENİ KORUYUN! GİDİP BAKACAĞIM!
БУДЬТЕ ОСТОРОЖНЫ!
TAMAM! AMA ÇOK DİKKATLİ OLUN!
42A
YA ÖTEKİLER DE SÜVARİ KILIĞINA GİRMİŞ KIZILDERİLİLERSE?
UZUN KONUŞMALAR-DAN SONRA...
ALBAY, BÜYÜK DÜKE, SAVAŞI KAZANDIĞIMIZI SÖYLEYİN, REİS SALYALI KURBAĞA SİZİNLE BARIŞ ÇUBUĞU İÇMEYE HAZIR...
!
.. ŞEY... BİZİM.. BİZDE BARIŞ ÇUBUĞU YOK, EL SIKIŞALIM... AYRICA BENİM ADIM DA SALYALI KURBAĞA DEĞİL! BENİM ADIM YENİLMEZ - KARTAL!
UGH! ALTESLERİ DER Kİ: SAVAŞIN BÖYLE BİTMESİNDEN HOŞNUT DEĞİL! İSTER Kİ ÇARPIŞMA KESİN BİTSİN!
...İSTER Kİ SALYALI - YENİLMEZ İLE TEK TEK HESAPLAŞSIN!
?
?
42B


ALTESLERİ ÖNERİR Kİ, RUS RULETİ OYNANSIN VE GALİP GELEN KESİNLEŞSİN!..
NE ?RUS RULETİ Mİ ?
ŞEY... UNUTMAYIN Kİ SİLÂHLAR KURU SIKI MERMİLERLE DOLU!
YENİLMEZ KARTAL KABUL EDİYOR! ÖNCE SOLUK-YÜZLÜ BAŞLASIN!
RRRRR
43A
DAN!
?!?
HEYYAVA!
NE DEDİ FRED?
"KARA-YANA..."
EVET BEYLER, ARTIK WASHINGTON'A DÖNME ZAMANI GELMİŞTİR! SÜVARİLER EŞLİĞİNDE ELBETTE... İMZALANMASI GEREKEN BİR ANLAŞMA BİZİ BEKLİYOR...
BİRKAÇ GÜN SONRA...
MORRIS + GOSCINNY
43B

ALTEŞLERİ, AMERİKA BİRLEŞİK DEVLETLERİ ADINA SİZE TEŞEKKÜRLERİMİ SUNARIM!

SİZE DE TEŞEKKÜR EDERİM BAY REDKİT, SİZE ÇOK ŞEY BORÇLUYUZ....
BAŞARIMDA KIZILDERİLİ SÜVARİLERİNİ PAYI BÜYÜK!

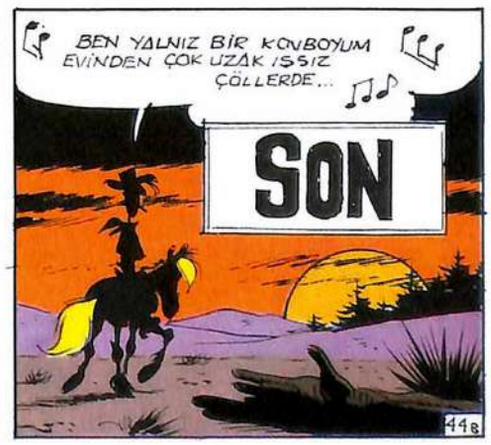
TEŞEKKÜRLER REDKİT'İ TANIMAKTAN DUYDUĞU MUTLULUĞU BELGELEMEK İSTER...
?

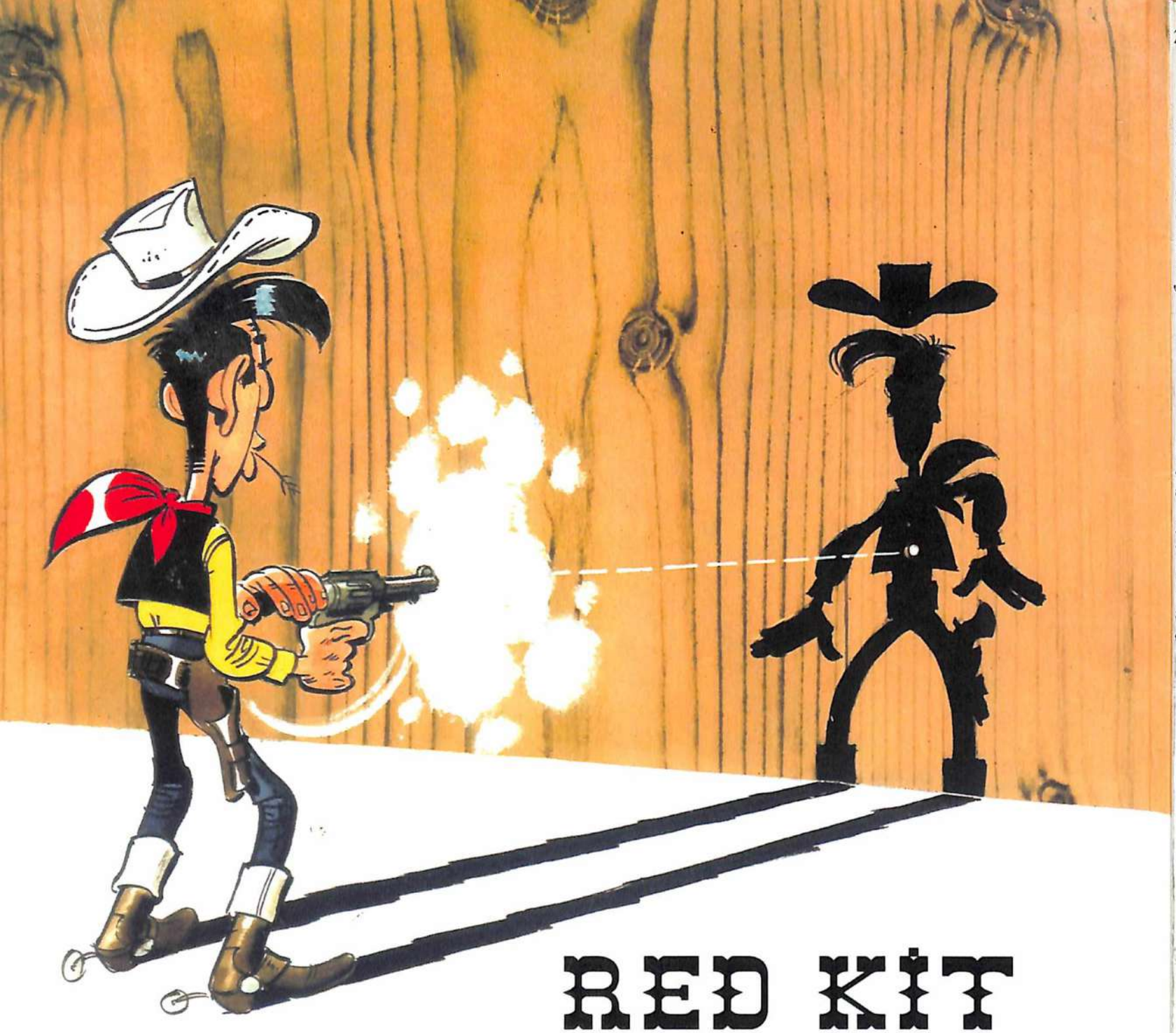
... BİRİNCİ DERECEDEN ONUR NİŞANIYLA...
DA! REDNİYEF KİTOSKİ! DA!
44A

DÜK DER Kİ YOLCULUKTAN ÇOK MEMNUN KALDI... RUSYA'YA DÖNÜNCE MAJESTELERİ ÇARA BATIYI GÖRMELERİNİ SALIK VERECEK...

ÇAR MI?

ÇAR! HE HE HE! BADABUM ÇAR! BADABUM!


BEN YALNIZ BİR KOVBOYUM EVİNDEN ÇOK UZAK ISSIZ ÇÖLLERDE...
SON
44B



RED KİT

"Gölgesinden hızlı silah çeken kovboy!"

RED KİT Koleksiyonu

1. Oklahoma Jim
2. Haydut Ana
3. Daltonlar Bankacı
4. Mezartaşı Kasabası
5. Altına Hücum
6. Sahte Peygamber
7. Anne Dalton
8. Sarah Bernhardt
9. Şarkı Söyleyen Tel
10. Nitrogliserin
11. Büyük İmparator
12. Ressam
13. Ödül Avcısı
14. Batı Efsanesi
15. Beyaz Atlı
16. Calamity Jane
17. Rintintin'in Mirası
18. Red Kit'in Nişanlısı
19. Daltonlar Define Peşinde
20. Büyük Dük

RİNTİNTİN Koleksiyonu

1. Baba
2. Alayın Maskotu
3. Palyaço
4. Kaçak

ISBN 975-10-2128-6

9 789751 021281

20

Morris & Goscinny

BÜYÜK DÜK